

Bezugspreis: monatlich 0.80 zt, stertelichrlich 2.40 zt zugüglich Boftbestellgebühr.

Bestellungen werben von allen Bostomtern und Geichaftikstellen entgegengenommen.

Rattowik, ben 30. Dezember 1933

Der "Oberichlesische Landbote" erscheint an sedem Sonnabend Beraniwortlicher Schristeiter: Anselm Rygia, Chelm. Berlag und Geschäftisstelle: Ratiowitzer Buchdruderei und Berlags-Sp. Alt., Ratowice, ulica 3-go Maja 12. Kernruf: 7, 8, 10, 2635. B. R. D. Ratowice 302620. Drud: Concordia Sp. Afchina, Boznań, ul. Zwierzynietla 6.

Anzeigenpreis: Die 8-gespaltene mm-Zelle im Anzeigentell 0.10 zt, die 3-gespaltene mm-Zeile im Textiell 0.50 zt. Rabatt laut Taril. Für das Erscheinen von Anzeigen in einer bestimmten Nummer wird leine Gewähr übernommen.

# Zum neuen Jahr

Schwerer ist das Fest des Jahreswechsels zu setern für alte Leute als für junge. Für die Jungen ist der Spielraum der Hoffnungen noch um so viel größer. Für sie ist die Jahl der erledigten Enttäuschungen noch nicht so groß. Vor der Jugend liegt noch als goldige Möglichkeit, was für das Alter in bitteren Ersahrungen untergegangen ist.

Desto bedeutsamer tritt für ältere Menschen der religiöse Sinn dieses Festes zu-tage, das selbst so alt ist wie die Religion der Menscheit überhaupt. Kein Abschnitt unserer kalendermäßigen Zeiteinteilung er-innert so wie das Neusahrsssest an die Verganglichkeit alles Irdischen; weist so wie die-ses unser Wünschen und Hoffen auf höhere unvergängliche Guter bin.

Iedesmal, wenn wir ein altes Jahr zu Grabe tragen, haben wir einen Schritt weister getan. Größer wird die Zahl der Iahre, die hinter uns liegen, kleiner die derjenigen, die wir noch vor uns haben. So kommen wir einem Ziele immer näher, das für die Jugend noch in scheinbar unendlicher Ferne liegt. So wird uns auch das einzelne Jahr ju immer deutlicherem Symbol: fein Zeit= raum scheint lang und unübersehbar, wenn wir über seine Schwelle treten. Wie schrumpft es dagegen für unsere Rückerinnezung zusammen! Das ist die Ersahrung, die wir schließlich mit unserm ganzen Leben zu machen haben.

Aber nun bleibt doch immer noch das Weitergehen in der Zeit. Wir sind auch mit am abgelaufenen Sahr noch nicht auch mit am abgelaufenen Jahr noch nicht zu Ende; wir freuen uns schließlich doch, das neue vor uns zu sehen: wir rechnen damit, daß auch dieses Neujahrssest noch nicht unser letztes sein möge. Also steuern auch wir älteren Menschen tunner noch mit einisgem Hofsnungswind in den Segeln. Nur daß uns das dunkle Rätsel des Lebens, das ja zugleich das dunkle Rätsel des Todes ist, mit deutlicheren Linien erkennbar am Horis mit deutlicheren Linien erkennbar am Sori= zont auftaucht.

Das zwingt uns zum Nachdenken. Es wäre trostlos, wenn unser Weiterleben nicht mehr wäre, als eben ein sinnloses und zweckloses Weitergehen. Es wäre trostlos, wenn wir uns jenes Rätsel am Horizont als weiter nichts deuten migten, wie als Ende und Aushören; wie als Untergang in Nichts und Nacht. So muffen wir dann versuchen, aus der Bergangenheit, die wir überbliden ton-nen, Licht zu gewinnen für die



Das neue Jahr meldet sich

Butunft, in die uns der Ginblid verschlofsen ist. Die Sonne, die sich hinter unserem Ruden gewissermaßen zum Untergang dem Horizont nähert, verklart mit um fo leuch= tenderem Glanze die Silhouette des Ge= birges, bas wir als Ziel vor uns sehen, auch

wenn wir mit unseren menschlichen Augen in dessen Höhen und Talzüge nicht einzudringen vermögen. Dunkel und frag-lich hat auch einmal diese Gegenwart vor uns gelegen. Sie ist dann zu einem hell erleuchteten Stück Leben geworden, gleich

allen vergangenen Jahren. Auch das Stüd Weges, das noch vor uns liegt, wird seinen Sonnenschein haben. Sinter uns aber liegt außer dem eigenen Leben noch die gange Weltgeschichte mit Jahrtausenden und Jahrmillionen. Ohne sie wären auch wir nicht. Das Licht, das über ihr liegt und unsern menschlichen Augen immerhin eine Strede weit erkennbar ist, wird mit unserm Tode nicht aufhören. Wie wir an der fünfstigen Weltgeschichte beteiligt sein werden, wissen wir freilich nicht. Können wir doch auch wenig genug darüber aussagen, wie weit die vergangene Weltgeschichte Bor= aussetzung unseres irdischen Daseins war. Aber der Zusammenhang besteht auf alle Fälle. Unser kurzes vergängliches Leben ist eingebettet in ein größeres, das unendlich in die Bergangenheit wie in die Zukunft darüber hinausragt. Und dieses weltgeschicht= liche Leben ist seinerseits wieder ein Stud der Unendlichkeit, der gegenüber jeder menschliche Begriff versagt.

So ist benn boch wohl der Jahreswechsel nicht nur ein Weitergehen, sondern auch ein Borwärtskommen, ein Aufwärtssteigen. Geistige und materielle Schätze häusen sich, die wir mit dem oft misverstandenen Wort Kultur zusammenfassend bezeichnen. Bergessen wir nicht, daß auch die Offenbarungen der Religion, daß auch das Wirken der Pros

pheten und das Erlösungswert des Heilandes in den zeitlichen Rahmen dieser Kulturentwicklung fällt. Wir haben also keinen Grund, an einem letzten Sinn und Zweck dieser Entwicklung zu verzweifeln.

Eine Stufe weiter aufwärts auch im neuen Jahr! Jegt ift ber Ginn eines solchen Neujahrswunsches für uns un= abhängig vom Wandel der irdischen Dinge, unabhängig auch von unserer eigenen Bergänglichkeit. Die Geele tann reifer werden auch im weltenden Körper. Das geistige Aufwärtssteigen hört nicht auf, auch wenn uns das förperliche immer schwerer wird. Wenn uns das neue Jahr Liebes und Gutes bringt, wollen wir dafür dankbar sein; auch dafür, wenn sich an dieses neue Jahr noch weitere fünftige neue Jahre anschließen. Solange wir auch mit unserem irdischen Teil jung bleiben können, wollen wir es sein. Aber der glänzende Abendstern, der schon den Schein der noch am Himmel strahlenden Sonne durchbricht, weist uns auf höhere unvergängliche Ziele hin. Das Auf= wärtssteigen im irdischen Leben führt zu= lett über dies irdische Leben hinaus; führt uns vor die Pforten der höheren unvergänglichen Welt. Erst wo ein Strahl dieses Lichtes die Neusahrsfeier durchdringt, wird sie in ihrer vollen Bedeutung erkannt und richtig begangen.

Wochenschau

Deutschlands Stellungnahme zur Rüstungsfrage Der Botichaftsrat an der franzosischen Bot-

Der Botichaftsrat an der franzosischen Botsichaft in Berlin hat im Außenministerium in Paris ein Schriftstüd des Berliner Botschafters François-Poncet über die Stellungnahme der Reichsregierung in den laufenden Erörterungen

ber Ruftungsfrage überbracht.

In dem Schriftstud sind die schon bekannigswordenen deutschen Borschläge nochmals zusammengesatzt worden. Sie betreffen angeblich eine aktive Armee von 300 000 Mann und Berteidigunzswaffen, die denen der übrigen europätschen Staaten entsprechen, serner das Angebot eines Nichtangriffspaktes für die Dauer von zehn Jahren, der auf vollkommener Gegenseitigkeit beruhen müßte, auch was die entmilitarissierten Zonen betrifft.

Die angeblichen deutschen Wünsche gibt das "Echo de Paris" am aussührlichsten wieder, obsgleich es betont, daß es nur auszugsweise Mitteilungen seien. Der Reichstanzler verlange:

1. Sosortige Wiederherstellung der deutschen Staatshoheit über das Saargebiet ohne Bolksabstimmung. Jugelassen werde dagegen, daß die französische Regierung dis zum Jahre 1935, dem Termin der Bolksabstimmung nach dem Bersailler "Bertrag", die Saarbergwerke aussbeuten läßt. Nicht zum Ausdruck komme, ob die deutsche Regierung im Jahre 1935 die Bergwerke von der französischen Regierung zurückausen werde, was ja im Bersailler "Bertrag" für den Fall vorgesehen ist, daß die Abstimmung auf eine Wiedereinverseibung der Saar ins Reich hinausläuft.

2. Bermehrung der Effektivstärke der Reichswehr bis zur Söhe von 300 000 Mann, aktiver Wehrdienst unter den Fahnen mit eins jähriger Dienstzeit. Außerdem verlange die deutsche Regierung, mit Desensivwafsen in uns begrenzter Anzahl im Sinne der Genfer Ers

örterungen versehen zu werden.

3. Die deutsche Regierung set damit einversstanden, diesen Rüstungsstand einer internationalen Kontrolle nach dem Grundsatz der Gegensseitigkeit unterziehen zu lassen. Die Kontrolle soll sich auch auf die militärischen Berbände erstreden.

4. Deutschland erklärt sich bereit, mit seinen Nachbarn Nichtangriffspatte abzuschließen.

#### Das Saargebiet bleibt deutsch

Auf der Tagesordnung der Bölterbundsitzung vom 15. Januar steht als besonderer Punkt die Borbereitung der Mahnahmen für die Bolksabstimmung im Saargebiet. Ferner soll die Neuwahl der gesamten Saarregierung vor sich gehen, deren Mandat noch im März des näch-

ften Jahres abläuft.

Anläglich dieser Mitteilung ift eine Aus= lassung eines liberalen schwedischen Blattes interessant, das dem neuen Deutschland durch= aus nicht grun ift. Es bezeichnet die Rudtehr des Saargebietes zu Deutschland als durchaus sicher. Daran wurden weder die Emigranten etwas ändern, noch etwa sei die Hoffnung auf den Katholizismus berechtigt, denn die Zentrumspartei im Saargebiet habe sich freiwillig an die von allen deutschen Parteien gebildete Deutsche Front angeschlossen: "Die Saarbevölterung wünsche von gangem Bergen die Abstimmung, weil sie damit vor der ganzen Welt feststellen will, daß die Argumente, welche in Berfailles für die Konstituierung des Saargebietes angeführt wurden, falsch waren. Die Saarbevölkerung will nicht nur zurud nach Deutschland, sie will mehr: Triumphieren mit ihrem Befenntnis."

#### Der Vatikan erkennt Sowjetrufiland nicht an

Der Korrespondent des "Echo de Paris" im Batikan teilt interessante Einzelheiten über das Berhältnis der päpstlichen Residenz zu Sowjetzrußland mit. In vatikanischen Kreisen hat die Ueberzeuzung Platz gegrifsen, daß der sowjetzrussiche Staat durch und durch atheistisch sein und der Atheismus, sowohl der theoretische als auch der praktische, einen Grundbestandteil des zweiten Fünzighresplanes bilde. Der Korrespondent gibt zu, daß einige Male der Versuchgemacht wurde, einen Kontakt herzustellen, doch seinen biese Bersuch mißlungen. Nunmehr sei der Vatikan entschlossen, den Standpunkt zu beshaupten, der dahin lautet, daß die päpstliche Residenz nur einen solchen Staat anerkennen

fönne, in dem die religiöse Freiheit offiziell garantiert und praktisch gesichert ist. Angesichts bessen, so behauptet der Korrespondent, werde der Batikan unzweiselhaft der letzte Staat sein, der die sowjetrussische Regierung anerkennt.

Sowjetrufiland ruftet

"Echo be Paris" übernimmt eine Meldung des "Daily Telegraph" aus Mostau, wonach in der allernächsten Zeit 500 000 junge Russen eine militärische Ausbildung erhalten werden. Innerhalb eines Monats würden Gasabwehrsformationen in der Stärke von einer Million Mann zebildet werden. Diese Formationen würden in die von der Liga für Lustverkehr und der Liga der kommunistischen Jugend bezeits gebildeten unzähligen Formationen eingegliedert werden. Die Liga für Lustverteidigung zähle gegenwärtig bereits 12 Millionen Mitglieder und werde in einizen Monaten 14 Millionen Mitglieder erreichen, die sämtlich eine militärische Ausbildung genießen und mit Wassen umzugehen verstehen.

Waffenstillstand Bolivien—Paraguay

Wie gemeldet wird, hat der Präsident von Paraguan, Anaia, den Wassenstillstandsvertrag unterzeichnet, der eine zehntägige Wassenruhe vorsieht.

Von paragunanischer Seite wird inoffizielt die Meinung vertreten, daß Paraguan bei den tommenden Friedensverhandlungen die Friedensbedinzungen aufrechterhalten werde, die es schon bei früheren Besprechungen versochten

Der Friedensausschuß und die Vollversammslung der Panamerikanischen Konferenz widmeten dem glücklichen Zustandekommen des Waffenstillskandes eine besondere Feier und sandten an die Regierungen von Bolivien und Paraguan Glückwunschtelegramme.

Proteste gegen die Gemeindewahlen

Die Verwaltungskommission des Seim beriet über die Anträge des nationalen und des Volksklubs in der Frage der Wahlen in die Gemeinderäte. Der Reserent Abg. Wierczak (Nat. Al.) begründete in mehr als einstündiger Rede den Standpunkt der Antragsteller, die die Unzültigkeitserklärung der Wahlen verlangen.

Der der Situng beiwohnende Unterstaatssekretär im Innenministerium W. Korsak erklärte, daß auf 30 Prozent der Ortschaften, in
denen diese Wahlen stattgefunden haben,
86 Prozent dieser Ortschaften keine Proteste erhoben haben. Berücksichtigt wurden die Wahlsproteste in 466 Ortschaften. Bon Amts wegen
wurden die Wahlen in 109 Ortschaften für ungültig erklärt. Biese Proteste werden noch geprüft. Wenn Mißbräuche bei den Wahlen sestgestellt werden sollten, so würde eine genaue
Untersuchung eingeleitet werden.

Bizeminister Korsat erklärte zum Schluß, daß die Anträge der oppositionellen Klubs unbegründet seien und daß sie wenize Fälle verallsgemeinern und auf das ganze Landesgebiet ausdehnen. Die Behauptung, daß den Wählern der Wille von oben diktiert wurde, entspreche

nicht den Tatsachen.

In einer weiteren Sitzung des Berwaltungsausschusses wurde nach der Aussprache und der Antwort des Bizeinnenministers Korsak, der die Borwürfe der Abgeordneten des Bolksklubs und des Nationalen Klubs zu widerlegen suchte, zur Abstimmung geschritten. Die Anträge der beiden Klubs wurden abgesehnt. Daraushin verzichtete Abg. Wierczak auf den Bericht vor der Bollversammlung. Der Bericht wurde dem Abg. Dlugosz (Reg.=BI.) zugeteilt.

## Der Einfluß der Organismen auf den Boden

Der Boben ist ber Träger aller Nährstoffe für die Pflanzen. In ihm spielen sich eine Reihe von Umsetzungen und Umwandlungen ab, die durch Kleinlebemesen oder durch die Pflanzen selbst hervorgerufen werden. Bon größter Bedeutung find die Sproß = und Spaltpilge, beren Lebensbedingungen an das Vorhandensein von organischen Bestandteilen und meist auch an Luft gebun= den sind. Durch die Lebenstätigkeit der Pilze wird der Boden gelockert und krümeliger gemacht, es entsteht die Erscheinung, welche man mit "Gare" bezeichnet. Eine andere wichtige Gruppe von Batterien besitt die Fähigfeit, dem Boden Nährstoffe aus der Luft zuzuführen oder diese im Boden in eine für die höheren Pflanzen besser aufnehmbare Form umzuwandeln. Meist handelt es sich um den für die Pflan= zen notwendigen Nährstoff Stichstoff. dererseits aibt es auch wieder Bakterien, die den umgekehrten Vorgang hervorrufen, d. h. Stickftoff freimachen, so daß dieser leicht aus bem Boben in die Luft entweichen kann. Die Silfe dieser beiden Bakteriengruppen bei der Lockerung des Bodens und Umwandlung von Nährstoffen ist jedoch noch wenig er= forscht, da diesbezügliche Versuche äußerst schwierig sind. Ginen weit größeren Ginfluß auf den Boden haben einzelne Bflangen, in Lebensgemeinschaft Die Batterien stehen. Es sind hauptsächlich die Pflanzen, die zur Gründungung benutzt werden, z. B. Serradella, Wicken, Erbsen, Lupinen, Bohnen, Klee. Mit Hilfe von

Bakterien sind diese Pflanzen fähig, unter Bildung von Wurzelknöllchen Stickstoff aus ber Luft zu sammeln. Werden nun diese Gründungungspflanzen untergebracht so er= zielen wir durch diese Magnahme mehrere Borteile. Einmal bleibt der nachfolgenden Rultur der aus der Luft gesammelte Stickstoff; weiter ist, wie anfangs schon erwähnt, die Tätigkeit der Spalt= und Sprofpilze an organische Substanzen gebunden, durch die Gründüngung wird also eine gute Bodens gare hervorgerufen, und schließlich stehen der Folgekultur die von den Gründungungs= pflanzen aufgeschlossenen, sonst schwer lös= lichen Nährstoffe besser zur Verfügung. Von den höheren Lebewesen, die gunstigen Gin= fluß auf den Boden auswirken können, ist der Regenwurm zu nennen, der von abgestorbenen Pflanzenteilen lebt und diese in den Untergrund schafft. Durch die tiefen Gänge tritt neben der Humusanreicherung in tieferen Schichten eine gunstige Durchluf= tung des Bodens ein. Der Regenwurm kann aber auch in frischen Saatbeeten und Jungpflanzungen dadurch Schaden hervorrufen, daß er die noch nicht gut angewachsenen Pflänzchen in die tiefen Gange gieht. Die höheren Pflanzen können durch ihre Tiefwurzeln ebenfalls günstigen Einfluß auf die Hohlraumbildung durch Durchlüftung des Bodens in den tieferen Schichten haben. Man hat gefunden, daß Kleewurzeln bis zu 2 Meter, Getreibewurzeln oft noch tiefer in Dr. 28. Rebeder. den Boden gehen.

## Über Pferdeuntugenden

Angeboren sind sie ja gar nicht, sondern erst hervorgerufen durch faliche Behandlung in ihrer Jugendzeit seitens eines heftigen Besitzers. Dann wird eben das Tier nervos, unbrauchbar und unter Umständen sogar gefährlich. Aber es gibt bei gutem Willen des Bezähmers noch Silfe bei folch verdorbenen Pferden. Ermähnt seien hier z. B. folgende Untugenden: das Nicht= ziehen, das Schlagen und das Nichtertragen

eines Sufbeschlages.

Beim Nichtziehen verfährt man berart. daß zunächst eine Leine etwa in der halben Länge hinter ben Ohren über ben Kopf gelegt wird, so daß beide Enden seitlich herabhängen. Dann werden beide Enden über Rreuz burch das Maul gezogen. Mit dem einen Ende wird die Nase, mit dem anderen der Unterkiefer mehrmals umwidelt (in Uchtform). Darauf werden beibe Enden durch die Trenfenringe ge-Darauf zogen und unter bem Riefer gebunden. Pferd wird zu beiden Seiten an zwei Longen gehalten. Un beibe Gielenstränge merben Leinen geknüpft, und je drei Mann an jedem Strang versuchen, bas Pferd langfam nach rud= warts zu ziehen. Ein Stud folgt es auch biefem Drud. Der Rudwärtsgang ermudet aber fehr bald, und aus Protest geht es bann vorwärts: es zieht! Diese Uebungen muffen natürlich wiederholt werden, bis das Pferd merkt: Das Bieben ift fo ichlimm nicht!

Das Auskeilen und Nichtbeschlagen= laffen tann burch folgende Methode geheilt werden: Der "Patient" erhalt einen Stridhalfter, dessen Schlingen sich in Form einer Acht über Ober= und Unterfiefer legen. Knoten des Salfters liegt auf dem Sinter= haupt. Am halfter wird in ber Gegend des Unterfiefers eine lange Longe befestigt und zwischen ben Beinen nach hinten durchgeführt. Dann faßt man die Longe am Ende, geht um das Pferd herum, so daß sich der Gurt unter ber Gerse um ein Sinterbein legt. Durch einen langsamen, träftigen Bug an ber Longe wird das Tier veranlaßt, das Hinterbein zu heben. Sobald das Pferd auskeilt, zudt ber Gurt an der Maulichleife und an dem Anoten des Salf= ters. Der Knoten verursacht einen fribbelnden Schmerz. Und es dauert nicht lange, bis das Tier das Auskeilen aufgibt. Noch einige Wieberholungen und jene Untugenden sind fast be= hoben. Die gleiche Methode fann bei solchen Tieren angewandt werden, die sich das Eisen=

beklopfen nicht gefallen lassen wollen. Man sieht also: Aus einem verdorbenen Gaul läßt sich doch noch ein brauchbares Pferd Dr. Radgien. machen!

## Walnukbäume

Sie gehörten einst zu den Obstbaumbeständen der Dorfgärten und gereichten den bäuerlichen Anwesen zur Zierde. 3m Jahre 1929 mit sei= nem sibirischen Winter sind sie fast burchweg erfroren und wir sollten baher wieder mehr Walnugbaume anpflanzen, um ben Bedarf an ben edlen Früchten im eigenen Lande gu beden. Walnuffe sind bei uns fehr teuer, weil sie fast burchweg aus Rumänien eingeführt werden

und bann burch ben 3oll und burch ben Transport verteuert find.

Besonders die bäuerliche männliche Jugend müßte sich mit Anpflangen von Walnugbaumen befassen. Mancher brave Junge könnte sich burch einen solchen Baum auf bem väterlichen Anwesen ein Dentmal segen, bas gangen Generationen erhalten werben könnte.

Von den Walnuffen gibt es besonders zwei Arten, die Riesen= oder Pferdenug und die

Zwergnuß. Die erstgenannte Art liefert die schönen, großen Früchte. Sie sind fehr begeh= renswert und werden gern gefauft. Der Wert ber Zwergnuß wiederum liegt in ihrer frühen Ertragfähigfeit. Die Riefen= oder Pferdenuß braucht dazu im Durchschnitt 15 Jahre, die Zwergnuß dagegen einen viel fürzeren Zeitsabschnitt. Sie bringt gute Ernten in Gestalt dünnschaliger, mittelgroßer, süßer Rüsse. Des= halb wird ihr Anbau vielfach bevorzugt. Wal= nußbäume tann man aus ben Baumschulen Man fann sie sich aber burch Aussaat auch felbst heranziehen. Allerdings wartet man bann langer auf den Ertrag. Man tommt jeboch so am billigsten zu diesen Bäumen und fann ihnen auch das Umpflanzen ersparen. Zu dieser Aussaat verwende man nur frische, im selben Jahre geerntete Früchte. Dabei ist es gleich, ob man den Rern mit ober ohne Schale in die Erde fentt. Um besten ist es, die Ruffe in Blumentopfe gu steden, die nach ihrem Aufgehen zu jeder Zeit ins Freiland ausgetopft werden fonnen. Man warte bamit vorsichts= halber bis zur Bildung eines guten Wurzel= vermögens, da sonst den Kern zu gern die Mäuse anfressen. Will man aber sonst die Früchte in das freie Land fteden, fo tauche man fie vorher in Mennigebrei ein, um fie bamit por bem Mäusefraß zu ichügen.

Wer einen Walnugbaum pflanzen will, muß ihm einen genügend großen Raum zur Bers fügung stellen, damit er sich richtig ausbreiten kann. An den Boden selbst stellt diese Baumart feine besonderen Unsprüche. Walnuffe ge= deihen auf Sand- ebenso gut wie auf schweren Tonboben. Rygia, Chelm.

#### Seldmäßiger Gemüsebau

Es gibt viele Theoretiter, welche die Bauern bei allen nur möglichen Gelegenheiten zum jelbmäßigen Gemüseanbau auffordern. Die auffordern.

feldmäßizen Gemüseanbau aufsordern. Die Theoretiter sind Herren, die den Augen dieses Gemüsedaues auf dem Papier errechnen, aber zwischen dieser Theorie und der Prazis gibt es einen gewaltigen Unterschied. Die Herren tennen den äußerst mühsamen Gemüsedau anscheinend nur vom Jusehen. Die eigene Haut haben sie dabei noch nicht zu Markte getragen. Gewiß könnte der feldmäßige Gemüsedau sür den kleinbäuerlichen Besitz, überhaupt für den, welcher nicht zu weit von den Induktriezentren gelegen ist, zu einer sehr lohnenden Betätigung ausgedaut werden, aber auch nur dann, wenn die genüzenden Absamöglichkeiten gesichert sind. Wenn die Städter und die Bewohner unserer Industrieorte den Bauern Gemüseerzeugnisse demüsezausen, dann kann auch der seldmäßige Gemüse fausen, dann lann auch der feldmäßige Gemüse-bau durch diese betrieben werden. Bis sett be-streitet die Versorgung der Stadt und der In-dustrieorte mit Gemüse nur das Händlertum. Die Ware wird vom Waggon abgeholt und verfauft. Die Bauern dagegen könnten es er-leben, daß sie den ungünstigsten Plat auf dem Martte angewiesen bekommen, wo fie niemand findet und sie konnten so mit ihren Produtten wieder nach hause sahren. Es klasst bei uns noch eine große Lüde zwischen dem Erzeuger noch eine große Lüde zwischen dem Erzeuger und dem Verbraucher, die erst überbrückt wer-den müßte. Die Städter müßten sich vorerst zu der Ueberzeugung durchringen, daß die Bauern bei ihren Einkäusen zu bevorzugen sind, weil sie den Kährstand bilden und dieser in jeder Hinsicht zu unterstüßen ist. Das Verhältnis Sinsicht zu unterstützen ist. Das Verhältnis der Berbraucher zu den Erzeugern müßte ge-bessert werden und dann würde sich ein gesunder Handel und Wandel zwischen ihnen entswischen. Gewiß ist der Andau von Gemüse weit schwieriger als der des Getreides und der Kartossell, aber diese Schwierigkeit würde sich bei guten Absamöglichkeiten leicht überwinden

An Experimenten bei biefem feldmäßigen Ge-An Experimenten bei biesem feldmäßigen Ge-müsedau hat es auch nicht gefehlt. Es gab einen Bauern, der sich zum Andau von drei Morgen Spinat verleiten ließ. Es gab selbst-verständlich reichlich viel Unträuter dazwischen, weil der Boden für den Andau nicht genügend vorbeceibet war. Außerdem fand dann der Bauer für den Spinat teine Absamöglichteit. Dieses Experiment war so tostspielig, daß es nicht mehr wiederholt wurde. Bon einem feldmäßigen Gemüsedau soll damit durchaus nicht abgeraten werden, im Gegenteil, es würde aut sein, wenn die Bauern sich dazu entschließen könnten, aber nur nach einer gründlichen organisatorischen Borbereitung. Bor Experimente, die zu kostspielig sind, muß allerdings gewarnt werden. Feldmäßiger Gemüsedau muß wohl überlegt sein. Der Anfang dazu müßte von den Landmirten ausgehen Landwirten ausgehen.

#### Nicht viele Tiere bringen Erfolg, fondern gute Tiere

Wenn ein Aleintierzüchter über hohen Futter-verbrauch, viel Arbeit und Last, schlechten Futterzustand der Tiere, Berluste und schlechte Einnahmen klagt, so macht er stets den leider häusig anzutrefsenden Fehler, daß er zu viele Tiere hält. Richtiger zesagt, daß er, im Ber-hältnis zu dem ihm zur Versügung stehenden Raum, seinen vorhandenen Geldmitteln, seiner freien Zeit zu viele Tiere und vielleicht sogar noch undrauchdare Tiere hält. In einem Klein-garten von menigen Sundratmetern kann man garten von wenigen Quadratmetern fann man garten von wenigen Quaoratmetern tann man feine Hühnersarm einrichten, und wenn man jedes Hälmchen Grünsutter an Feldrändern oder in Nachbargärten sammeln muß, kann man keine Kaninchensarm aufziehen. Wer dann noch nur wenige Stunden am Tage für seine Tiere zur Berfügung und einen mageren Geldbeutel hat, dessen Kleintierhaltung muß unrentabel sein und zusammenbrechen. Damit soll aber den Siedlern nicht der Mut genommen merden ich Siedlern nicht der Mut genommen werden, ich will vielmehr nur zu ihrem eizenen Vorteil zur Borsicht mahnen, um Aerger und Verluste zu verhüten. Zehn ersttlassige Legehennen einer guten Wirtschaftsrasse, aus einer Leistungspühnerzucht stammend, bringen mehr ein, als 15 oder mehr Tiere unbekannter Abstammung 15 oder mehr Tiere unbekannter Abstammung und Rasse. Jehn Hühner mit bestem Lege- und Körnersutter gefüttert, bringen — trot etwas höherer Futterkosten — mehr Ueberschuß als zwanzig Hühner, die mit Kartosselschalen und Kleie gesüttert werden. Zehn Kaninchen einer guten Fellrasse fressen auch nicht mehr Futter als zehn bunte Mischen auch nicht mehr Futter als zehn bunte Mischen bessen, sie brinzen denselben Braten, aber einen besseren Preis für die Felle und für verkaufte Jung- und Juchtstiere

Hat der Züchter nicht viel Zeit und Geld, dann kann er einige wenige Tiere sorgfältig, aber viele Tiere nur schlecht füttern und pflegen. Die mangelhaft abgewarteten Tiere bringen. Die mangelhaft abgewarteten Tiere bringen aber schlechte Einnahmen, Berluste und Aerger, trochem man mit dem großen Tiersbeschade viel Arbeit hatte. Es gibt Hennen, die mit den gelegten Eiern ihr Hutter eben bezahlen, und auch solche, die damit noch einen Ueberschuß erzielen. Wenize, erstklassige Tiere bester Abstammung, gut gepslegt und gesüttert, bringen Freude und Gewinn. Biele, mittelsmäßige Tiere unbekannter Herkunst, schlecht gespilegt bringen Aerger und Kersust, pflegt, bringen Merger und Berluft.

M. Arebs.

#### Dom Pflanzen der Zwergobstbäume

Diese Bäume erfreuen sich bei der Anlage von Obstgärten einer großen Beliebtheit, überhaupt dann, wenn die Bodenraumverhältnisse, wie bei allen Kleingärten, beschräntt sind. Beliebt sind sie auch deshalb, weil sie im Vergleich zu den Halb- und Hochstämmen viel eher Ernten bringen. Nur ist eine sachgemäße Pflanzung bei diesem Zwergobst von großer Wichtigkeit, denn sie ist von großem Einfluß auf die spätere Entwicklung und Fruchtbarkeit dieser Obstgehölze. Die Zwergobstbäumchen stehen auf den soge-nannten Zwergunterlagen, bei Birnen auf Quitte und bei Aepfeln auf den Paradies-äpseln. Die Veredelungsstelle ist leicht erkennt-lich; denn sie bildet eine Verdidung. Beim lich; denn sie bildet eine Verdickung. Beim Pflanzen dieser Bäumchen muß stets darauf gessehen werden, daß diese Veredelungsstelle sich oberhalb der Erde besindet und mit ihr ungefähr abschließt. Setzt man diese Stelle zu hoch oder zu tief, so wird damit immer der Grund zu einem dauernden Mißerfolg in der Zwergsobstzucht gelegt. Bei einem zu tiesen Pflanzen schlägt das Edelholz an der Erdoberfläche Wurzeln. Die ursprüngliche Unterlage kommt nicht zur Geltung, und wildes Wachstum, zu späte Tragfähigkeit oder gänzliche Unfruchtbarkeit sind die Folgen. Stehen die Bäumchen andrerseits mit einem erheblicheren Teil der Unterseits mit einem erheblicheren Teil der Unters lage über bem Boben, so fehlt ihnen ber feste Salt, und die Bewurzelung tann sich nur mangelhaft entwickeln, wodurch bann bie Bäumchen schaft entwicken, wobiten blin die Studingen schwach bleiben und vorzeitig absterben. Besonbers empsindlich zeigen sich darin die auf Quitten veredelten Birnen. Sie werden leicht von der Gelbsucht befallen und vertrocknen. Beim Aflangen von Spalierobst, bas einseitig an einer Mauer oder an einem Draht oder Holgestell gezogen wird, ist darauf zu achten, daß die Vorderseite der Veredelungsstelle, welche die Verdidung am auffälligsten zeigt, nach vorn gerichtet und nicht der Mauer zugestehrt wird. Weiter müssen die Stämme der Bäumchen bei einer Spalierpflanzung an einer gammen ver einer Spatterpftanzung an einer fundamentierten Mauer 15—20 Zentimeter von der Wand entfernt gesetzt und dann schräg gepflanzt werden, die Wurzeln eines auf diese Weise gesetzten Spalierbaumes können sich unsgehindert allseitig entwickeln.

#### Lager für Ziegen

Dieses muß stets troden sein, denn gegen Stallnässe sind gerade Ziegen äußerst empfindsich. Um an der Einstreu zu sparen, kann man ihnen eine sozenannte Matrage herrichten. Diese muß aus einem Material bestehen, das viel Jauche aussauen nann. Dazu eignen sich trodene Sägespäne und noch besser Torsmull. Darauf kann dann eine leicht zu erneuernde Schicht von Stroh oder Laub gebracht werde.

#### Das Räuchern des Sleisches

Der wirtschaftliche Wert einer Hausschlachtung hängt allzusehr vom Räuchern der Fleischwaren ab. Es hat den Zweck, das Fleisch gegen Fäulnis zu schützen und es haltbar zu machen. Nach dem Räuchern nuß das Fleisch außen eine braune und innen eine rote Farbe annehmen, dazu noch einen angenehmen Rauchgeschmack besitzen. Ein gutes Räuchern hängt in erster Linie von dem Holz ab, das man dazu verwendet. Es muß vor allem genügend Areosolenthalten, weil dieses das Fleisch am besten gegen Fäulnis schükt. Dazu eignet sich in erster Linie Erlenholz. Auch Eichen= und Buchenholz sind gut zu verwenden. Ungeeignet sind alle Harzhölzer, ebenso Torf. Die Räucherung bewirft auch eine Veränderung im Fleische, sie entzieht ihm den Wassergehalt und macht es sest und trocen. Beim Räuchern darf sich feine Veuerflamme bilden, weil das Fleisch dann Der wirtschaftliche Wert einer Sausschlach= keuerflamme bilden, weil das Fleisch dann leicht andrennt, zum mindesten muß das ganze Fett ausschmelzen. Auch ein Verrußen der Fleischwaren muß vermieden werden. Fleisch reile und Würste dürsen nicht sest zusammen reile und Wurte dursen nicht fest zusammen hängen, weil sonst der Rauch nicht kommt. Die großen Fleischeile kommen nach unten, weil sie mehr Wärme und Rauch brauchen, die kleineren Stücke dagegen nach oben. Jum Juschütten der Feuerslamme eignen sich gute Späne von Sichenholz. Die Temperatur der Rauchkammer darf beim Räuchern 40 Grad Celsius nicht überskeigen

#### Serkel bilden allein den Mafftab für eine erspriefiliche Schweinezucht

Bei Mastschweinen sieht man immer auf den Mastzustand. Ueber Zuchtsauen kann man sich nie ein einheitliches Urteil bilden; weil sie nach Alter und Wurf immer in ihrem Aussehen abweichen. Dazegen zeigen die Ferkel nach Zahl und Aussehen am Deutlichten, wie die Zucht einer Wirtschaft beschaffen ist. Eine große Zahl möglichst gleichmäßiger Ferkel beweist, daß die Zuchtsauen gut aber nicht übermäßig gefüttert werden, um so vielen Ferkel das Leben und eine ausreichende Ernährung zu geben. Dazu muß sich auch der Eber in einer guten Verfassung besinden, da er sonst nicht hätte so gut bestruchten können. Das Aussehen der Ferkel einer guten Jucht muß glatt und rosig sein. Eine solche Hautsarbe weißer Ferkel beweist, daß ihre Haut und auch die inneren Organe von viel Blut durchströmt werden. Ungesunde und schlecht gepslegte Tiere bekommen eine zu Bei Mastschweinen sieht man immer auf ben und ichlecht gepflegte Tiere befommen eine gu weihe oder gar eine gelbliche Hautsarbe. Fer-tel, die sich wohlbesinden, zeichnen sich durch eine große Munterkeit aus. Sie wühlen gern in der Erde, balgen sich miteinander, wobei keins dem andern nachgibt. Sie suchen gern den Stall auf und finden sich pünktlich zu ihrer Fütterung ein. Gesunde, üppige Ferkel zeigen stets eine große Freklust und können ihre Mahlzeit kaum

erwarten, die sie auch rasch verschlingen. Angekrankte Ferkel verraten aber ein gedrücktes Aussehen, laufen meist quidend herum, ohne sich zu beschäftigen, oder stehen stumpssinnig da.

#### Erfat für Schnittlauch im Winter

Schnittlauch ift ein äußerst brauchbares Ruchenkraut, das sich vielseitig verwenden läßt. In den Sommermonaten kann er jederzeit aus dem Garten geholt werden. Man will ihn aber auch im Winter nicht missen. Deshalb den Garten geholt werden. Man will ihn aber auch im Winter nicht missen. Deshalb wird der Schnittlauch von den Hausfrauen in Näpse gepflanzt, die dann auf dem Küchen-fensterbrett aufgestellt werden. Leider werden diese Stauden bald beschnitten, und sie wachsen

diese Stauden bald beschnitten, und sie wachsen nur kümmerlich und spärlich nach. Man will aber auch im Winter Suppen, Tunken und besonders den Speisequark, den sogenannten "Schlesischen Kaviar" mit Schnitt-lauch essen. Nun ist er nicht da, und es muß daher zum Ersatz gegriffen werden. Dazu eig-net sich vorzüglich der Porree oder Winter-lauch, man verwendet dazu die breiten grünen Blätter. Sie werden zuerst in schnitten Blätter. Sie werden zuerst in schmale Streisfen zerschlissen und nachber quer geschnitten. Dann sehen sie aus wie Schnittlauch und haben auch denselben Geschmad. Porree ist genau wie Schnittlauch ein Zwiebelgewächs und gehört zu den vitaminreichsten Pflanzen unserer Gärten. Alle Suppen und Tunken können damit gewürzt werden, ebenso auch der Speisequark. Bratkartoffeln, sowie die verschiedenen Karstoffeleintopsgerichte lassen mit geschnittenem Korree auch anrichten. insbesondere auch der Kartoffelialat. Beim Schweinschlachten läßt sich auch manche Wurst damit würzen, die dann einen pitanten Beigeschmack erhält.

#### 

#### Spruch

#### Berlag bein Aderwert nicht, io wird es dich nicht verlaffen.

#### 

#### Notierungen

der Kattowitzer Getreidebörse vom 18. Dezember 1933. Nachstehende Preise verstehen sich für

100	kg. Inlandsmarkt.	
1.	Roggen	15,50—16,50 zł
	Weizen, einheitlich	
3.	Sammelweizen	20,00-21,00
4.	Hafer, einheitlich	15,00—15,50 ,,
5.	Hafer, gesammelt	
6.	Graupengerste	
7.	Braugerste	20,00—22,00 ,,
8.	Weizenschale	11,00—11,50 ,,
	Roggenkleie	10,25-10,75 ,,
	Wiesenheu	7,00— 7,75 ,,
11.	Stroh	3.75-4.25

#### Viehpreise

Gezahlt wurden am 18. Dezember 1933 auf dem Zentralviehmarkt in Myslowitz für 1 kg Lebendgewicht einschließlich der Han-

delsunkosten für:				
A. Bullen:				
1. Vollfleischige vom höchsten				
Schlachtwert 65—72	gr			
2. Jüngere, vollfleischige 58-61				
3. Mäßig ernährte, jüngere und	.,			
gut ernährte ältere 48-57				
B. Kalbinnen und Kühe:	.,			
1. Gemästete, vollfleischige vom				
höchsten Schlachtwert 72-76				
2. Gemästete, vollfleischige Kühe 68-76	2.7			
3. Ältere, gemästete Kühe und	"			
weniger gemästete Kalbinnen. 60—67				

## C. Kälber: 1. Die besten gemästeten ..... 76—85 ,, 2. Mittelmäßig gemästete ..... 66—75 ,, 3. Wenig gemästete ..... 56—65 ,,

Kalbinnen..... 52—59 ,,

Schlecht ernährte Kühe und

D. Schweine:

1. Mastschweine über 150 kg . 125—140 ,, 2. Vollfleischige v. 120—150 kg 114—125 ,, 3. Vollfleischige v. 100—120 kg 101—113 ,, 4. Vollfleischige v. 80—100 kg 87—100 ,, Auftrieb normal, Markt belebt, starke Tendenz bei Rindern.

# Erleichterungen für die Lösung der Handels- und Gewerbepatente für das Jahr 1934

Wie in den Vorjahren, hat vas Finanzmini= sterium auch für die Losung der Sandels= und Gewerbepatente für das Jahr 1934 gemisse Er= leichterungen durch Rundschreiben vom 6. Dezember 1933 L. D. B. 53 573/4 geschaffen. Unter Berüdsichtigung der Umfage aus dem Sahre 1932 sind die nachstehend besonders aufgeführten Betriebe berechtigt, für das Jahr 1934 ein Batent der niedrigeren als auf Grund des Gesetes vorgeschriebenen Rategorie zu lösen. Allerdings gilt als Umsatsteuergrundlage des Jahres 1932 nicht der Umsatz laut eigener Deflaration, sondern die Sohe des von der Ein= schätzungskommission laut Zahlungsbefehl bzw. von der Berufungskommission auf Grund einer Retlamation endgültig fostgesehten Umsages. Bei Unternehmen, die Bauschalumsahiteuer zahlen, gilt als Grundlage die Sohe des 3ah= lungsbefehles über die Pauschalumsatsteuer, und bei solchen, die teilweise oder ausschließlich Waren der fommunalen Umfatfteuer führten der Umsatz des Johres 1931.

### 1. Ohne besondere Antrage können gelöft werden

1. für Sandelsunternehmen, die It. Gewerbessteuergesek, [Teil II, Buchfr. A, Absichn. I, Kat. II, P. 1, 2, 3 und 4 (Verkauf an Kaufleute und Verbraucher), sowie Abschn. XII (Buchhandlungen mit mehr als 5 beschäftigten Personen einschl. Inhaber)] zur II. Kategorie gehören,

#### das Patent der III. Kategorie

(anstatt II. Kat.), falls der Jahresumsah 1932 die Höhe von 40000 31. nicht überstieg; 2. für **Sandelsunternehmen**, die It. Gewerbe-2. jur Handelsunternehmen, die lt. Gewerbesteuergesetzeit II, Buchst. A, Abschn. I, Kat. III, Pa 1 und 3 (Kleinversauf an Berbraucher), sowie die Abschn. VIII (Billardsäle), X (Hotels, möbl. Jimmer, über 6—20 Jimmer), XI (Benssionate), XII (Buchhandlungen), XIII (Heilsanstalten), XVI (Kinounternehmen), XVII (Theater u. ä.), XIX (Eislaufbahnen), XXI (Zeitungsverlag in der 2., 3. und 4. Städtestalsse) zur III. Kategorie gehören,

#### das Batent ber IV. Rategorie

(anstatt III. Rat.), folls der für das Jahr 1932 festgesette Umsat nicht über 13000 31.

3. für Restaurationsbetriebe (Restaurationen, Konditoreien, Kaffecs), die It. Gewerbesteuer= gesetz Teil II, Buchft. A. Abschn. VII, gur 11. Rategorie gehören,

#### a) das Patent der III. Rategorie

(anstatt II. Rat.), falls der für 1933 festgesette Jahresumsatz 25 000 31. nicht überstieg;

#### b) das Patent ber IV. Kategorie,

falls der Jahresumfat 1932 nicht über 3600 31. lag und das betreffende Unternehmen sich in einer Dorfgemeinde befindet;

4. für Restaurationsbetriebe, erwähnt im Teil II. Buchst. A, Abschn. VII des Gewerbe-steuergesetzes (chne Rücksicht auf die gesetzmäßige Rategorie).

#### bas Batent ber III. Rategorie,

falls in diesen Unternehmen ausschließlich inländische Getränke verkauft werden: Bier mit Alfoholgehalt bis zu 4½ Prozent, Met sowie Obstweine und unter der Boraussehung, daß diese Unternehmen 4—10 Personen beschäftigen, einschließlich Inhaber und dessen unternehmen beschäftigte Familienmitglieder; 5. für Restaurationsbetriebe, die It. Gewerbesteuergeset (Teil II, Buchst. A, Abschn. VII) zur II. und III. Kategorie gehören und inländische Getränke (Bier bis 4½ Prozent Alkoholgehalt, Met und Obstwein) ausschenken,

#### das Patent der IV. Kategorie,

falls die Zahl der in diesen Betrieben Beschäftigten nicht 3 Personen übersteigt, einschl. In-haber und dessen im Unternehmen beschäftigte Familienmitglieder;

6. jur Buchhandlungen mit Nebenverkauf von Schreibmaterialien

#### ein Patent der III. Kategorie,

falls der Gesamtumsatz 1932 die Summe von 40 000 31. nicht überschritt.

7. Bei Detail-Berkauf von Erzeugnissen des Tabatmonopols durch Buchhandlungen sowie an= dere Anternehmungen des Warenhandels, wie auch in Nestaurationen, Hotels und Vergnüsgungslofalen, braucht kein Patent gelöst zu werden; salls der Verkauf in einem und demsselben Raum erfolgt.

#### II. Auf besondere Anträge der Steuerzahler

tann dee Finangtammer in wirtschaftlich be-

tann die Finanziammer in wirtigiafilig des gründeten und eine Berüdsschitzung verdienens den Fällen — nach Feststellung dieser Umstände durch die Steuerbehörden I. Instanz —:

1. die Lösung eines Patentes der III. Katesgorie anstatt der II. Kategorie, sowie der IV. Kategorie anstatt der III. Kategorie für Handelsunternehmen gestatten, und zwar in allen Fällen, die im Teil I dieses Kundschreis

bens nicht erfaßt sind, sowie in den Fällen, von denen im obigen Teil I die Rede ist, wo aber die Unternehmen ihre Tätigkeit erst im Jahre 1933 ausgenommen haben, bzw. im Jahre 1934 aufnehmen;

- 2. von der Pflicht zur Lösung eines Patentes für das Jahr 1934 befreien:
  - a) Sandelsunternehmen der IV. Kategorie, falls der Jahresumsat 1932, bzw. der für die in den Jahren 1933/34 entstandenen Unternehmen provisorisch festgesetzte Umsatz nicht über 2000 Jioth liegt;
  - b) Sandelsunternehmen der Kategorien Va

und Vb (Hausierhandel). Die völlige Befreiung von der Pflicht zur Lösung eines Patentes kann aber nur in Ausnahmefällen gewährt werden;

- 3. gewerblichen Betrieben (Industriebetrie-ben) ber VI. Kategorie die Lösung des Batentes ber VII. Kategorie und solchen der VII. Kategorie die Lösung des Batentes der VIII. Rategorie gestatten;
- 4. die oben erwähnten Ermäßigungen für den Fall eines nicht terminmäßig eingereichten Anstrages, falls eine Berücklichtigung zweckmäßig erscheint, gewähren.

Die Anträge um Zuerkennung obiger Erleich-terungen sind mit entsprechender Begründung bis zum 31. Dezember d. Is. (einschliehlich) an die zuständigen Steuerämter zu richten. Unter-nehmen, die erst im Jahre 1934 entstehen, mussen entsprechende Unträge vor der Inbetriebnahme

Die Antwort auf die Antrage foll den Steuer= gahlern vor dem 1. März 1934 zugestellt werden.

Die Steuerbehörden sind außerdem auf Grund des Rundschreibens des Finanzministeriums vom 6. 5. 1933 L. D. V. 4541/4/33 berechtigt, alleinarbeitenden Handwerfern (Teil II, Buchst. C, Abschn. XIX des Gewerbesteuergesetzes) auf bes sondere Anträge in äußerst fritischer Wirtschafts= lage die Genehmigung zu erteilen, ihren Betrieb ohne ein Gewerbepatent ju führen. CH.



Ameritas Rampf gegen die Arbeitslofigteit.

Nach deutschem Borbild hat auch die Regierung der Vereinigten Staaten in ihrem Arbeitsbeschaffungsprogramm umfangreiche Strakenbauten vorgesehen, durch die viele Tausende wieder in den Arbeitsprozeß zurückgeführt werden sollen. In der Nähe von San Francisco (Kalifornien) wurde bereits, wie unser Bild zeigt, der Bau einer Landstraße um den Merscedse in Angriff genommen, der etwa 35 000 Arbeitslose wieder in Arbeit und Brot sehen wird

# Peters Neujahrsnacht

Eine kleine wahre Silvestergeschichte von Walter Persich.

Bas jest hinter Peter Bumm lag, das war tein schönes Jahr gewesen. Er hatte viele bessererlebt, und selbst damals, als sie draußen vor Ppern wochenlang im Schlamm stecken, gab es doch wieder eine Zeit der Ruhe und des vermünftigen Lebens in behaglichen Dörfern. Mit Lisa war es aus, sür immer. Er hatte ihr kurz und bündig geschrieben, daß ein anderes Mädchen sein "Schwarm" sei... ach was, wozu darüber nachdenken! Schwer genug war ihm die Lüge geworden, und er brachte sie nur auf das Kapier, weil Lisas Zukunft ihm teurer erschien als die eigene. Konnte er, ein vernünftiger Mensch von vierunddreißig Jahren und im Bollbesig seiner geistigen Kräfte, es verantworten, daß die Tochter des Stadtbibliothekars in aller Leute Mund kam, weil sie mit einem verkrachten Kaufmann und mißlungenen Stadtreisenden umberlief und schon alle klar denkenden Menschen die Köpfe schüttelten? Sie war jung, vor ihr lagen die Jutesirma hatte Konkurs gemacht. Verschuldet lebte er weiter, einst der Führer von undezu fünsig Angestellten, und wenn er mit seinen Staubsaugerangeboten die Kreppenshäler ablies, mußte er sich anschnauzen lassen, weil er zu stark geläutet batte.

häuser ablief, mußte er sich anschnauzen lassen, weil er zu start geläutet hatte.
"Beter Bumm", sagte Beter Bumm zu sich selbst, "Du bist auf dem besten Wege, ins fruchtlose Spintissieren zu geraten. Das Schickal der Bielen hat auch Dich gepackt, und doch kannst Du Dir nicht abgewöhnen, es als persönliche Tücke zu betrachten. Heute ist nun Silvester. Wie wichtig die Menschen auf der seuchtkalten Straße an Dir vorbeirennen! Und in den Kasseehäusern rüsten sie auf große Festlichsteiten mit Tanz, Humor, Stimmung, wie an den Fenstern zu lesen ist. Es wird dampsende Bowlen in den Bürgerhäusern und manche Freundschaft unter den Menschen geben. Hingegen Beter Bumm dars sich in sein ungeheiztes Zimmer sesen und die leeren Auftragsbücher anstarren, denn seit 20 Tagen hat niemand mehr einen Staubsauger gefauft. Dann wird die Kabbelei um die undezahlte Miete geht los. Ein herrlicher Altzahrseabend..."

abend..."
Ihn fröstelte. Sein Wintermantel hing wohlsgeborgen im Pfandhaus, und der Regenrock bildete nicht gerade die ideale Bekleidung für einen feuchtkalten Spätdezemberabend. An der Straße lag ein Kaushaus; warmer Dunst von tausend Waren schlug Veter entgegen. Er trat durch die wirbelnde Drehtür ein und bewegte sich in der Menschenmasse zwischen den Tischen vorwärts. Wie beneidenswert lebte doch so ein "kleiner" Verkäuser, auf den er früher einmal herabgesehen hatte!

herabgesehen hatte!
"Das ist alles nicht schlimm", erklärte eine Männerstimme hinter Beters Ohr. Er konnte sich aber nicht umbrehen, um den Sprechenden zu sehen, und doch kam der Tonsall ihm vertraut vor. Wo hatte er doch gleich... "Überall spürt man es schon leise, und darum hat es einen guten Sinn, wenn die Menschen heute auch fröhlich sind. Tausende erwerden durch die Fröhlichseit ihr Brot. Man darf jest endlich nicht mehr miesmachen, und wenn es eine gute Notverordnung geben kann, dann müßte sie sauten: Ab heute, wo sich das Jahr wendet, soll jeder mal wieder glauben, daß sich alles wendet." Der Mann drängte sich an einen Tisch, stand nun seitlich von Beter und stuste nicht gesglaubt, Sie hier zu tressen. Wie geht's, wie steht's?" Kurz, es stimmte, Beter kannte die Stimme. Sie gehörte dem gemütlich-dicen Buchhaltungschef seines einstigen Geschäfts, dernem Bekannten, zog Beter in den Erfrischungsraum und bat, ihn mit einer Kleinigkeit bewirten zu dürsen. Warmer Braten aus Krötchen, das war beinahe ein ganzes Mittagessen sin Beter, der seit Tagen nichts Ahnliches erwischt hatte, und nun nahm die Weltzeschichte ein anderes Gesicht an. Kramm erzählte — es war schon immer seine Art, viel zu reden —, er sei auf den Gebanken gekommen, eine neue landwirtschaftliche Genossenschafts zur Biehverwertung zu gründen, und die hatte nun mächtig einge-

schlagen. Mehrere Städte wollten sich gerade der Sache anschließen — er gab zu, daß ihm Schwierigkeiten bereitet würden, denn Fachmann, nee, das war er nicht. So'n richtiger Asphalttiger, meinte er, verftünde davon nicht eben zu viel. Und ob Herr Bunm, der doch von Daus aus mit diesen Dingen vertraut sei, ihm vielleicht zur Seite stehen wolle? Er suche ohnehin einen tüchtigen Menschen, der den Umgang mit den Bauernvereinen pflegen könne — allzu viel zahle so eine Genossenschaft ja nicht. Und er wisse nicht, ob Herr Bumm überhaupt an einer solchen Kleinigkeit Anteil nehme.

Beter Bumm sagte ganz ruhig: "Ich will Ihnen nichts vormachen, Kramm. Sie sind ja noch vor der Pleite 'raußgegangen. Glauben Sie aber, ich würde mit deischunger dieses, Kundstück warm' verschlingen und bei dieser Kälte im Regenwat rumlausen, wenn es mir gut ginge? Wie ich Sie kenne, haben Sie das auf den ersten Blick erkannt und mir diese Geschichte nur erzählt, um nicht merken zu lassen, daß Sie etwas für mich tun wollen. Ich danke Shnen, Sie waren immer ein ehrlicher Kerl, lieber Kramm. Aber annehmen kann ich Ihr Geschenk nicht, denn ich merke zu deutlich, daß Sie mir dies Angebot aus keinem anderen Grunde machen, als um mir zu helsen. Und das geht nicht. In Wirklickeit brauchen Sie keinen Beisstand.

Rramm zog einen Brief aus der Tasche. "Öffnen Sie."

Beter Bumm zögerte, weil die Anschrift einer Zeitung auf dem Umschlag stand, doch als Kramm nur nickte, riß er das Schreiben auf. "Sie wollen bitte am 2. Januar eine Anzeige mit solgendem Inhalt veröffentlichen: Gesucht wird für sosort von großer landwirtschaftlicher Genossenschaft ein erfahrener Werber und Kausmann, dessen Kenntnisse ausreichen..." Also doch? Dagegen konnte Veter nichts mehr sagen, und in seinem Erstaunen ließ er sich noch einladen, am heutigen Abend zur Silvesterscier in die Wohnung des jung verheirateten Kramm zu kommen. "Es sind nur einige nahe Bekannte meiner Frau da, also ganz schlicht und familiär. Ich habe noch Besorgungen — dann sprechen wir weiter. Paßt es Ihnen um zehn?"

sind nur einige nahe Bekannte meiner Frau da, asso ganz schlicht und familiär. Ich habe noch Besorgungen — dann sprechen wir weiter. Kaßt es Ihnen um zehn?"
Die Welt dreht sich... mußte Peter immer denken, als er den Rückweg zu seiner Wohnung durch die nun schon leeren Straßen nahm. Ein paar Gassenjungen stürmten um die Ecke, bewarfen ihn mit Konsetti und johlten schon: "Prosit Neujahr!"

Dann vernahm Peter den Klang einer Orgel. Das Gloria stieg im sansten Schwung gegen die Wolkendächer dieses Abends, Licht schimmerte hinter den Scheiben. Wie lange hatte er nicht die Kuhe einer Kirche erlebt? Es war ihm zu gut, und es war ihm zu schlecht ergangen, und heute, wo die große Frage des Daseins so offendar wurde, zog ihn der Klang in seinen Bann; er solgte. Das Gestühl war noch leer, nur ein Licht flammte über dem Altar, und der Organist probte wohl sein Meßspiel für den heutigen Abend. Kollend und schwingend sangen die Töne durch das Schiff. Flammend schossen Allene und schwingend sangen die Töne durch das Schiff. Flammend schossen Allene Flöten die gewaltige Melodie. Beter versans sir lange Zeit, er sand den Weg zurück, er schloßsein Herz auf, das in der Not hart geworden war, und als der Organist die letzten Kegister gezogen hatte, ging Beter, ein neuer Mensch, in die letzten Racht des alten Jahres hinaus.

Kramm hatte eine junge blonde Frau geheiratet, die dem Ankömmling freundlich die Türöffnete. Aus dem großen Zimmer scholl Stimmengewirr herüber; doch sie bat Peter, hinten in ein kleines Arbeitszimmer einzutreten. "Guten Abend, Beter", sagte der Stadtbibliothekar, "Sie wußten nicht, daß Frau Kramm eine frühere Pensionskreundin Lisas ist. So erfuhren auch wir erst hier von der Einladung für Sie. Lisa ist dorn und bittet um Berzeihung, daß sie Ihr Schreiben nie beantwortet hat. Ich soll Ihnen sagen, daß wir ganz genau wußten, warum Sie die Absage gaben. Immer verfolgte ich Ihren einsamen Weg, Peter, und eine andere Frau hat Sie meiner Tochter nie neutfremdet: es war die Not. Sie waren so undändig stolz und duch zich nicht wagen konnte, Ihnen Hilfe anzubieten. Wir haben viel darüber gesprochen. Kramm wird gleich kommen. Er weiß nicht, was zwischen meiner Tochter und Ihnen gewesen ist. Ich erklärte nur, ich müsse Sie allein sprechen. Was wollen wir nun tun?"

Lange sprachen die beiden Männer miteinander, und Peter schämte sich. Seine Augen waren feucht geworden. Dieser Altjahrabend war so anders, als er ihn vor sich gesehen hatte.

Der Bibliothekar trat vor Peter in das große Zimmer, wo es schon fröhlich zuging; er sagte nur: "Meine Freunde, ich darf Ihnen die Verlobung meiner Tochter mit Herrn Beter Bumm bekanntgeben. Sie bestand eigentlich schon, aber heute wollen wir das Geheinnis lüften..."

Lisa stand starr, doch wie Peter sich ihr näherte, um ihr die Hand zu reichen, ein wenig schüchtern, schlang sie ihre Arme um seinen Hals und küßte ihn. "Mein dummer, lieber Junge", sagte sie leise.



# Die Stimme des Gewissens

## Ein Roman von Liebe, Glück und Leid.

Von Erich Friesen.

(13. Fortsetzung.)

(Nachdrud verboten.)

"Ich möchte — ich möchte, daß Madame Arnholm und Gerda — nicht Not leiden —

"Das lag meine Sorge sein. Fünftausend Kronen

Kahresrente

"Sechstausend, bitte!" fällt sie schüchtern ein. "Fünftausend! Für zwei Damen übergenug. Und ich verspreche diese Summe auch nur unter der Bedingung, daß ich das Testament spätestens übermorgen in den Händen habe."

"Ach, Henrit —"

"Gib mir deine Hand, Ingrid! Was hast du mir lette Nacht versprochen, als wir so namenlos glücklich waren? Wolltest du dich nicht von nun an in allem von mir leiten lassen? Ohne Einschränkung? Ich bin der Wille, du nur die aussührende Kraft. Hast du mir das versprochen oder nicht? Willst du aufs neue gegen meinen Willen anzukämpfen versuchen?"

"Nein. O nein!" ruft sie mit plötzlich hervor-brechender Leidenschaft. "Als ich gestern abend zu dir kam, als ich in deinen Armen lag, als meine Lippen verlangend deine Lippen suchten, da endete der Kampf. Sinter mir ichlof sich eine Tür, die nie mehr geöffnet werden kann. Es gibt fein Zurud für mich. Und ich will es auch nicht. Ich gehe mit dir, wohin du befiehlst! Ich tue, was du willst! Ich lebe und sterbe mit dir — du, mein Geliebter, mein Gatte, mein alles!"

Sie steht vor ihm in ihrer ganzen Beibesschön= heit — mit weit ausgebreiteten Armen und glühenden Mangen.

Die Sinnenglut läßt sie in einem ganz neuen Licht erscheinen. Das Uebermaß an Seele, die jungfräuliche Serbheit, die ihrem gangen Gesichtsausdrud, dem Blid ihrer Augen, dem Lächeln ihres Mundes, ja selbst ihren Bewegungen früher etwas Reusch=Schmachtendes, Rüh= rend-Kindliches gab, ist einer glühenden Leidenschaft gewichen, einer sinnlichen Glut, die mit einem Schlage das harmlose Jungmädel zum reifen Weibe machte. "Wie schön du bist!" Und aufs neue prest er sie

an sich. "Aber nun zu unserer Sache! Sonst kommen wir nicht weiter. Wo befindet sich das bewußte Dokument gegenwärtig? Hast du es bei dir, hier in Kopenshagen?"

"Nein. Es liegt noch in meiner Kommode in der Waldburg."

"Berschlossen?" "Ja. Berschlossen."

"Du wirst es morgen holen: Am besten nimmst du die kleine Puppe Gerda mit! Und ihr findet ge-meinsam das Dokument! Das vereinsacht die Sache! In ein paar Tagen muß alles erledigt sein!"

"Ja."

Als Henrik Scott sich bald danach von den drei Damen verabschiedet hat, macht Ingrid sich sofort daran, den ihr erteilten Befehl auszuführen.

Merkwürdigerweise fällt es ihr auch gar nicht mehr schwer, sich zu verstellen und für ihre Rolle sich passend zu benehmen. In bewegten Worten bittet sie Madame Arnholm, vor ihrer Bermählung noch ein paar Tage auf der Waldburg weilen zu dürfen. Und wenn Madame Arnholm ihr gestatten wollte, Gerda dorthin mitzunehmen, so wäre ihr Glück vollständig — — Gern wird ihr dieser so harmlos klingende Wunsch

erfüllt.

Und bereits am nächsten Morgen rattert die silber= graue Luxuslimousine mit den beiden Mädchen gen

Klampenborg.

Gerda wollte gern ihren treuen Kameraden Nero mitnehmen, aber davon mochte Ingrid nichts wissen, da der Hund noch immer kein Zutrauen zu ihr gefaßt hat — ja, sie weiter mit ersichtlichem Mistrauen beob=

XXV.

Ingrids zweite Seele.

Während der Fahrt ist Ingrid von einer Ausge= lassenheit, die der kleinen Gerda unnatürlich erscheint

und sie abstößt.

Wohl begreift Gerda, daß die Freundin glüdlich ist, aber ihre Seiterkeit entbehrt der harmonie. Sie redet in einem fort. Sie spricht von ihrem Berlobten und ihrer demnächst stattfindenden Berheiratung in solch überschwenglichen Ausdrücken, daß Gerdas keusches Empfinden sich verletzt fühlt. Scheu streifen wiederholt die schwarzen Mädchenaugen das glühende Gesicht, die fieberhaft roten Lippen da neben ihr.

"Wie hat Ingrid sich verändert! Wenn das die Liebe macht?" denkt die Kleine verwundert. "Aber die frühere Ingrid war mir lieber! Soviel steht fest: ich verliebe mich nie!"

Aber sie fühlt, wie ihr das Blut bei diesem Ge= danken in die Wangen steigt. Und sie wendet sich rasch ab, damit die Freundin ihr plögliches Erröten nicht bemerke und sie nach dem Grunde frage.

Törichtes kleines Mädchen! Die andere hat anderes zu denken, hat sich um anderes zu kümmern, als um das keusche Erröten einer noch unerschlossenen Mädchen= blüte.

Als Ingrid ohne Unterlag dasselbe Thema behan= delt, wird es selbst für Gerdas Langmut doch zu viel. Unwillkürlich ringt sich ein Seufzer von ihren Lippen

"Wie du dich verändert hast, Ingrid! Ob wohl alle Menschen so veränderlich sind?"

"Natürlich sind sie das!" lacht Ingrid nervös auf. Beständigkeit ist langweilig. Nur der Wechsel, die Bielseitigkeit reizt. Darf ich übrigens fragen, welche Art von Beränderlichkeit du an mir beobachtest?"

Wieder richtet Gerda ihre großen, verwunderten Augen auf das lachende Gesicht der anderen. Dann schüttelt sie ernst den Kopf.

Bie du heute bist, begreife ich nicht, daß du die Waldburg und das viele Geld um der Liebe willen aufgeben konntest!"

Ingrid wechselt leicht die Farbe. Es ist, als ob ein leichter Flügelschlag ihres schlafenden Gewissens

"Wie komisch du redest, Gerda!" lacht sie ge= zwungen auf. "Ich habe doch die ganze Zeit über von nichts anderem gesprochen als von der Liebe!"

"Ja. Aber der Grundton hatte einen anderen Klang als sonst."

Betroffen blidt Ingrid die Freundin an.

"Seit wann philosophierst du, kleine Gerda? Uebrigens — vielleicht hast du nicht ganz unrecht. Ich bin egoistischer geworden. Aber bevor ich mich ganz in Selbstsucht verliere, laß mich dir noch einen guten Rat geben. Ich bin sehr glücklich. Berauschend glücklich. Und ich möchte, daß du ebenso glücklich wirst. Du ver= stehst mich?"

Gerda senkt befangen die Lider.

"Ich glaube, ich verstehe, was du meinst. Aber ich möchte über die Angelegenheit nicht sprechen."

Doch Ingrid läßt sich nicht einschüchtern.

"zweite Seele" weiß nichts von Zartgefühl.

"Du würdest geborgen sein als die Gemahlin des

Barons von Cederström. Und deine Mutter wäre eine große Sorge los!"
"Ich wäre geborgen? Meine Mutter wäre eine große Sorge los?" wiederholt Gerda erstaunt. "Was meinst du damit? Sind wir nicht reich genug, um solche Bedenken für immer von uns zu weisen?"

Ingrid beißt sich auf die Lippen. Wie konnte sie

nur eine so unvorsichtige Aeußerung tun!

Zum Glück geht Gerda in ihrer Harmlosigkeit von selbst darüber hinweg. Auch biegt das Auto soeben in die Eichenallee ein - schon ragt der Turm der Wald= burg aus der Ferne bis hier herüber.

Da stellt sich plötlich, wie aus dem Erdboden ge= wachsen, ein rothaariger, sich wie wahnsinnig gebärden= der Kerl mit dem Gesicht eines Halbidioten dem Auto

in den Weg.

"Hihihi! Die Herrschaften aus der Waldburg! Das schöne Fräulein Ingrid! Der Schatz vom sauberen Herrn Scott! Hihihi!!

Ingrid ist totenbleich geworden. Sie gibt dem Chauffeur Anweisung, drauflos zu fahren. Mit einem scharfen Ruck jagt das Auto rechts vorbei und streift dabei den Burschen leicht. Der fällt hin, rappelt sich aber wie der Wind wieder auf und macht eine Faust hinter dem rasch davonfahrenden Auto.

"Na, wart nur! Wart nur! Die Sonne bringt es an den Tag!" zischt er erbost. Und trollt sich davon.

"Wer war das?" fragt Gerda noch ganz erschroden. "Ein Idiot unten aus dem Fischerdorf. Er war lange Zeit weg, in Fürsorge oder so etwas, weil er immer Unfug treibt. Man scheint ihn wieder losge= lassen zu haben. Bah, denk' nicht weiter daran!"

Gleich darauf fährt das Auto in den Park der

Waldburg ein.

Nur der alte Portier mit seiner Frau, die schon seit vielen Jahren in Fräulein Engstraats Diensten standen, betreuen die Waldburg mährend der Winter-Das übrige Dienstpersonal ist entlassen.

Die alte Frau Jens ist ganz auher sich, als sie die bekannte silbergraue Luxuslimousine hereinrattern sieht

"Alle Heiligen! Die Fräuleins! Und die Zimmer nicht in Ordnung! Und nicht geheizt!"

"Dann heizen wir eben rasch und machen die Schlafzimmer in Ordnung, liebe Frau Jens," lacht Gerda. "Wir bleiben nicht lange, nur ein paar Tage.

"Ihr Schlafzimmer ist sauber, Fräulein Arnholm," stammelt die Alte. "Aber das Zimmer von Fräulein

Efdal -

"Schlaf doch bei mir im Zimmer!" ruft Gerda

fröhlich.

"Rein, nein!" wehrt Ingrid, die ihren ganzen Plan gefährdet sieht, hastig ab. "Ich muß mein eigenes Zimmer haben!"

"Bielleicht Madame Arnholms Schlafzimmer?" schlägt die alte Jens vor. "Das Bett steht noch drin.

Und der Ofen ist bald geheizt."
"Gut! Nun aber rasch! Ich bin todmüde!"

Ingrids übertriebene Lebhaftigkeit ist ins Gegen= teil umgeschlagen. Sie fühlt sich berart matt und niedergedrückt, daß sie sich sehr bald in ihr Zimmer

Gerba folgt dem Beispiel der Freundin. Doch fann sie, ganz gegen ihre Gewohnheit, nicht einschlafen. Hat Ingrids aufgeregtes Schwaken während der Fahrt die Schuld? Oder der Schreck über den Joioten? Oder was sonst? Sie ist müde. Behaglich redt sie die Glieder in dem großen, breiten Bett. Trotzdem — sobald sie die Augen schließt, beschleicht sie ein eigentüm= lich niederdrückendes Gefühl von Verlassenheit. Zum ersten Male in ihrem jungen Leben lauscht sie angstvoll auf die Nachtgeräusche um sich her. Eine durch und durch gesunde Natur, hat sie stets über Gespensterfurcht und dergleichen Einbildungen einer frankhaften Phantasie gelacht. Heute ertappt sie sich wiederholt, wie sie erschrocken den Kopf vom Kissen hebt und in die Dunkel= heit hinaushorcht. Das Rauschen des Windes in den tahlen Baumkronen, das gleichmäßige Tröpfeln der Dachrinnen, das leise Knadsen der Jalousien ja, das zeitweise Anschlagen eines Hundes in einer Nachbarvilla — alles beängstigt sie

Die alte Rokoko-Uhr draußen in der Halle meldet eine Viertelstunde nach der anderen — Gerda kann

nickt einschlafen.

Jett schlägt sie dreimal.

Gerda seufzt tief auf. Schon drei Uhr! Ob Jugrid wohl schläft? Soll sie mal zu ihr hinaufgehen? allein in der Nacht durch die einsame Halle, die Treppe hinauf — hu!

Sie zieht die Daunendecke über die Ohren. Kuschelt sich ganz hinein in die weichen Kissen und versucht, an die merkwürdige Beränderung, die mit Ingrid vor

sich gegangen ist, zu denken.

"Immer aufgeregt und nervös — das nennt Ingrid nun glücklich sein, komisch! Wie gemütlich mein Leben dagegen ist! Ich mag nichts von dieser verflirten Liebe wisse, nein. Heiraten und Kinder friegen? Wozu? Freilich, so 'n kleines Baby auf dem Schoß ist was Goldiges — aber schöner, als ich es jett habe, kann es ja nie werden. Den Unsinn mit Gunnar Cederström muß ich mir rasch aus dem Kopf schlagen. Er hat uns getäuscht und belogen; pfui, das tut kein Gentleman. Aber ein netter Mensch ist er doch — oder nein nett eigentlich nicht; er hat nur so gute. blaue Augen, die guden einem bis ins Herz hinein. Wenn er mich wirklich liebhat, so recht von Herzen, wie man ein Mädchen liebhaben soll — wer weiß! Nein, nein, nein, auf keinen Fall! Ich heirate überhaupt nicht. Ich bleibe mit meinem guten Mütterchen zusammen, mein ganzes Leben lang, im Sommer hier auf der Maldburg, im Winter — horch, was ist das?"

Sie fliegt im Bett in die Sohe und lauscht nach dem Nebenzimmer hin, Ingrids früherem Schlafgemach.

Ihr war, als horte sie eine Tür gehen. Und leise

tappende Schritte.

Diebe? Einbrecher? Mörder? Und sie gang allein hier unten! Wenn wenigstens Ingrid nebenan schliefe, wie früher! Aber so?

Sie sieht, wie durch das Schlüsselloch ein heller Schein schimmert. Die Diebe müssen das elektrische Licht angedreht haben.

Sie springt aus dem Bett und schleicht auf den Fußspitzen nach der Verbindungstür. Und lauscht mit stockendem Atem

Jest drüben das Umdrehen eines Schlüssels, als ob ein Schrank oder eine Kommode aufgeschlossen würde — das Herausziehen einer Schublade — Rascheln von Papier — ein unterdrückter tiefer Seufzer

Dann wird die Lade wieder zugeschoben, das Licht

ausgedreht.

Und wieder die tappenden Schritte — leises Deff=

nen und Schliegen der Tür nebenan.

Dies alles vernimmt Gerdas durch die Angst un=

heimlich geschärftes Ohr. "Diebe! Diebe!" schreit sie auf, macht Licht und

rennt hinaus in die Salle.

Und bleibt wie angewurzelt stehen.

Vor ihr steht Ingrid im langen, weißen Nacht= gewand, in der hand einen zusammengefalteten Bogen Papier. Die Augen sind geschlossen. Das Gesicht ist totenbleich. Wie geistesabwesend bewegt sie den Kopf ein paarmal hin und her. Dann rennt sie, wie von Furien gejagt, die Halle entlang, die Treppe hinauf.

Einige Augenblicke ist Gerda wie erstarrt. Ingrid? Sie sieht es sofort, sie hat es mit einer Nachtwandlerin zu tun. Und Nachtwandler soll man nicht weden.

Tropdem — sie darf die Freundin in diesem krankhaften Zustand nicht allein lassen. Hastig wirst sie ein Tuch über ihr Nachtgewand, schlüpft in die Hausschuhe und folgt der weißen Gestalt.

Als sie Ingrids Zimmer betritt, findet sie diese auf dem Bettrand hodend, den Kopf mit den herabfallenden blonden haarsträhnen in die hände vergraben und "Ich habe meine Seele dem Teufel verkauft — oh, oh!"

Im Nu ist Gerda bei ihr und schlingt die Arme um die in sich zusammengesunkene Gestalt.

"Ingrid. Ingrid! Was ist dir? Was regt dich so furchtbar auf? So rede doch, liebe, gute Ingrid!" Noch immer leise schluchzend, deutet Ingrid auf

den zusammengefalteten Pergamentbogen auf dem Tisch.

Gerda will danach greifen, zieht aber die Finger rasch wieder zurück. Warnt sie ihr guter Engel? Doch die Neugier siegt. Mit spiken Fingern nimmt

sie den Bogen auf und entfaltet ihn.

"Testament der Euphemia Engstraat." liest sie mehrere Male, ohne den Sinn sofort zu erfassen.

Dann liest sie weiter:

"Ich, endesunterzeichnete Euphemia Engstraat, er= fläre hiermit meinen letten Willen. Ich hinterlasse alles, was ich besitze, mein ganzes Vermögen in bar und in Liegenschaften, sowie meine Besitzung . Die Wald= burg' in Klampenborg, meiner Pflegetochter Ingrid Etdal zur freien Berfügung -"

Mit brennenden Augen und zuckenden Lippen liest Gerda weiter und weiter. Ein paarmal streicht sie sich über die Stirn, als musse sie einen schweren Traum ver=

scheuchen

Auf dem Boden kauernd, liest das arme Mädchen zwei=, drei=, viermal das unselige Testamnet, das klipp und flar beweist, daß nicht sie und die Mutter, sondern eine andere Anspruch hat auf die Waldburg und auf all das, als dessen Erben sie und die Mutter vom Ge= richt eingesetzt worden waren, weil kein Testament sich vorgefunden hatte. Und als dessen rechtmäßige Besitzer sie sich seitdem gefühlt.

Und nun?

Ein Schauer fliegt über Gerdas Körper. Sie blickt fich nach Ingrid um - nach der rechtmäßigen Erbin.

Doch Ingrid ist nicht mehr im Zimmer. Sie hockt in sich zusammengekauert in einer Ede des Neben= gemachs und blick starr vor sich hin.

Sie hat ihre Aufgabe erfüllt. Der Würfel ist ge=

fallen. Aber um welchen Preis? . . .

#### XXVI.

#### Mutter und Tochter

Um folgenden Morgen.

Madame Urnholm erwacht ipat aus erquidendem Schlaf. Sie fühlt sich wohl und frisch, wie seit langem

Alles geht nach Wunsch. Ingrids Hochzeit findet binnen kurzem statt. Zwar meint Madame Arnholm, herr Scott sei ein etwas eigentümlicher Mensch — sehr eigentümlich sogar; sie möchte ihn nicht zum Schwiegerjohn haben — aber Ingrid gefalle er doch gerade so, wie er ist ja, sie scheine ihn wahnsinnig zu lieben na, jeder hat eben seinen Geschmad für sich! Auch wird es dem jungen Paar an nichts fehlen, dafür wird sie schon sorgen und auch Gunnar Cederström. Außerdem ist dieser Henrik Scott zweifellos klug, energisch und hochbedeutend und wird seinen Weg schon machen, be= sonders mit Cederström als Beistand. Um jenes un= glückselige Testament braucht sie sich also keine Sorge mehr zu machen. Es ist nun mal verschwunden: wozu noch lange darüber nachgrübeln oder gar Lärm schlagen! Wenn nur Gerda vernünftig würde und den Baron von Cederström heiratete! Dann fonnte sogar bas schreckliche Testament wieder auftauchen — dann wäre die geliebte Tochter geborgen

Solche und ähnliche Gedanken durchkreuzten Madame Arnholms Hirn. während sie, noch im Bett lie-

gend. an ihrer Schokolade nippt.

Dabei fällt ihr auch ein, daß es zu Inarids demnächst stattfindender Vermählung noch eine Menge Bor= bereitungen gibt. Sie will das Mädchen elegant aus= statten — vikfeine Wäsche, vornehme Mobel alles feierlich machen: großes Hochzeitsfest mit an= schließendem Ball und Hochzeitsreise nach Italien oder Südfrankreich, wie es dem jungen Naar lieber ist

Ganz eingesponnen in ihre Zukunftspläne und in dem erhebenden Bewuftsein der Gebenden, der Mohltäterin, läkt sie sich antleiben. Stärkt sich rasch noch durch ein Kaniarbrötchen und ein Glas Sherrn und beordert das Auto — als ihr der Herr Baron von Cederström gemeldet wird.

In ihrer liebenswürdigen Art schüttest sie Gunnar

herzlich die Sand.

"Ich freue mich, dok Sie mich noch zu hause antreffen. Herr Baron. Ich wollte gerade wegfahren. Einkäufe machen. Sie wissen doch ichon, Fräulein Etdal und Herr Scott -

"Gerade deswegen bin ich hier, gnädige Frau," erwidert er lebhaft. "Darf ich Ihre Zeit eine Viertel= stunde in Anspruch nehmen?"

,Aber natürlich, natürlich! Auch länger! Bitte!" Und schon nimmt sie mit einer einladenden Geste

auf dem Sofa Plat.

"Ich möchte um Ihren Rat bitten," beginnt Gun= nar ernst, indem er sich einen Sessel neben Madame Arnholm schiebt. "Mein Freund Scott wird mir von Tag zu Tag rätselhafter. Sie sind gewiß sehr von ihm eingenommen?"

Mit leisem Lächeln wehrt Madame Arnholm ab. "O nein. Er ist zwar eine interessante Persönlich-

feit, aber ich traue ihm nicht ganz.

"Hm — Sie wissen wohl, wie eigentümlich er sich in seinem Berhältnis zu seiner Braut benommen hat." "Auch das."

"Als ich mit ihm über den Punkt sprach, zeigte er eine Frivolität, eine Schamlosigkeit, die mich unangenehm berührte. Er erklärte furz und bündig, er fonne noch nicht heiraten, es lägen noch hindernisse im Wege, die zum Teil pekuniärer Art seien

In Madame Arnholms feine Züge stieg eine leichte

Röte; doch sagt sie nichts.

"Sie wissen, ich bin reich," fährt Gunnar fort. "Ob ich im Jahr ein paar Tausender mehr oder weniger habe, ist gleichgültig. Ich bot ihm deshalb an, scin Gehalt zu verdoppeln. Er aber wies es zurück mit dem Bemerken, er habe andere Aussichten. Als ich ihn um genauere Erklärung bat, sagte er, die nächste Zukunft schon würde die gewünschte Aufklärung bringen; er wolle der Zeit nicht vorgreifen . . . Und gestern teilt er mir seine demnächstige Bermählung mit Fräulein Ekdal mit. Was bedeutet das alles? Wissen Sie Näheres?"

Madame Arnholm schüttelt den Kopf.

"Ich habe feine Ahnung. Herr Baron. Bin über all dies ebenso erstaunt wie Sie."

"Bielleicht weiß Fräulein Efdal Genaueres. Wenn Sie sie fragen würden — sie hält viel von Ihnen

Madame Arnholm fann ein Lächeln nicht unter=

"Wie wenig Sie Fräulein Ekdal kennen, lieber Freund. Ingrid schwebt im siebenten himmel. Alles Irdische, wie Geldangelegenheiten, hat in ihrem Kopf momentan keinen Platz. Zudem befindet sie sich seit gestern mit meiner Tochter in der Waldburg —"
"Unmöglich!" fällt Gunnar kopfschüttelnd ein.

Wenn ich mich nicht sehr täusche, höre ich unten Fräu-

lein Gerdas Stimme

Madame Arnholm horcht auf.

— das ist Gerdas Stimme. Was mag passiert sein? Entschuldigen Sie ein paar Augenblice! Ich will nur nachsehen --

Da öffnet sich auch schon die Tür mit beträchtlichem Geräusch. Gerda, in der Sand ein Pergamentpapier,

stürmt herein.

Sie ist zu erregt, um Cederström, der sich bei ihrem Kommen etwas zurückgezogen hat, gleich zu bemerken.

Haftig eilt sie auf die Mutter zu.

Ein Blid in das Gesicht ihrer Tochter und auf das zusammengefaltete Dokument — und Madame Arn= holm weiß: das Testament ist gefunden! Ihr Kind hat es gefunden!

"Da bin ich wieder, Mutter! Ingrid weiß nichts davon. Sie schlief noch, als ich fortsuhr . . . Ach Mutter,

Mutter! Es war ja alles nur ein Jrrtum! Wir haben fein Anrecht auf die Waldburg, auf nichts, auf gar nichts, ach, ach — —" ihre Stimme versagt vor auf-steigendem Schluchzen — "ach, liebes, gutes Mütterchen, wie soll ich es dir nur sagen — wir sind wieder arm, bettelarm! Und es ist doch so häßlich, arm zu sein!"

In ihrer Aufregung ist das Dokument ihrer Hand entglitten und liegt auf dem Teppich.

Gunnar budt sich und hebt es auf. Und überfliegt die Ueberschrift:

"Testament der Cuphemia Engstraat."

Er weiß, daß die Damen Arnholm das alte Fraulein beerbten, weil kein Testament gefunden wurde. Jett hält er plötlich ein Testament in den Händen und augenscheinlich ist Madame Arnholm nicht die Erbin. Wer also?

Ein unbehagliches Gefühl, über das er sich keine Rechenschaft ablegen kann, beschleicht ihn. Ihm ist es gleichgültig, ob Gerda reich ist oder arm — er hat sie um ihrer selbst willen lieb. Aber unwillfürlich ver= bindet er mit diesem so urplötzlich aufgetauchten Testa= ment den Gedanken an Senrik.

Er legt das Papier auf den Tisch und verläßt unbemerkt das Zimmer.

Mutter und Tochter sind allein.

.War da jemand?" fragt Gerda, den Kopf von der Mutter Schultern hebend. "Ich hörte die Tür gehen." "Ja, mein Rind. Gunnar Cederström war hier."

"Dann hat er auch gehört -- " Gerda fährt sich hastig mit dem Taschentuch über die tränenfeuchten Augen — "es schadet übrigens nichts. Er hätte es ja doch bald erjahren. Ach —!"

Noch einmal seufzt sie aus Herzensgrund auf. Dann

zwingt sie ihre Stimme zur Festigkeit.

"Nun set dich wieder hin, Mutter! Ich muß dir alles erzählen. Und rege dich nur nicht zu sehr auf! Aber zuerst lies dies da —!"

Und sie hält der Mutter das Detument hin.

Beklommen wehrt Madame Arnholm ab. In ihren Zügen zuckt es vor mühsam verhaltener Erregung.

"Später, mein Kind! Später! Erst erzähle!"

Und Gerda berichtet. Kurz und gedrängt. Hier und da abgebrochen, dann sich wieder überstürzend. Alles von dem Moment an, da sie die letzte Nacht in der Waldburg im Nebenzimmer Geräusche hörte und Diebe vermutete. Bis zu Ingrids verzweifeltem Aufsichluchzen: "Ich habe meine Seele dem Teufel verkauft!"

"Ach, Mutter. liebe Mutter! Was kann sie damit gemeint haben? In meinem Kopf dreht sich alles im Kreise — ich bin ganz wirr, liebstes, bestes Mütterchen."

Und sie schlingt die Arme um Madame Arnholms

Hals und birgt den Kopf an ihrer Schulter.

Der armen Mutter ist die Rehle wie zugeschnürt. Ihr graut vor dem, was jest kommen muß. Mit Aufbietung all ihrer Energie zwingt sie sich zur Ruhe.

"Und nun lies, Mutter! Lies!"

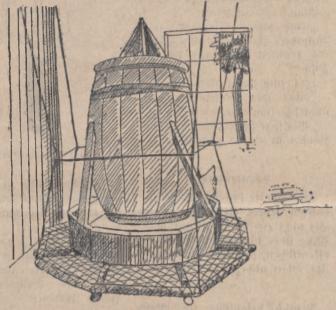
Und wieder wehrt Madame Arnholm ab.

"Nicht nötig, mein Kind! Ich kenne den Inhalt."

"Was sagit du da? — Du — du kennst schon den Inhalt?" Weit öffnet das Mädchen die Augen und guckt die Mutter groß und verständnislos an. "Ich höre wohl nicht recht? Du kannst ihn nicht kennen —"

(Fortsetung folgt.)

Selbitgebauter Futterantomat Aus Gründen der Sparsamkeit und aus Freude am eigenen Zustandebringen gehen die Geflügelhalter immer mehr dazu über, sich Stallungen und die Einrichtungen des Geslügelhoses selbst zu bauen. Bei den Futterautomaten ist das einsach, solange man rechteckige Automater zum Aufstellen an der Wand sertigt. Runde Futterautomaten haben auch ihre Vorzüge und werden gewöhnlich fertig bezogen. Doch auch sie können billig und einsach aus gebrauchten Butterfässern hergestellt werden. Eine Anleitung dazu gibt W. Köger in der Deuts schen landwirtschaftlichen Geflügel-Zeitung. Nach seinen Erfahrungen haben die Buttertonnen eine Höhe von 60 Bentimeter und einen Bodendurchmeffer von 35 Bentime= ter. Der Fagboden wird entfernt und fann als Decel dienen. Ueber die Berftellung im einzelnen führt Röger folgendes aus: "Die Fre frinne hierzu wird aus min-destens einseitig behobelten Kistenbrettern folgendermaßen hergestellt: Man zieht mit Hilfe einer Strippe und eines Bleistiftes einen Kreis von 27,5 Zentimeter Halbmesser. Beil sich nun die Herstellung einer direkt kreisrunden Freßrinne schlecht bewerkstelligen läßt, so machen wir dieselbe am besten zwölfe dig. Zu diesem Zwede stechen wir auf dem gezogenen Kreise zwölf Teile von 14,6 Zentimeter



hierauf wird der Boden dementsprechend gugesägt. Die 12 Seitenteile schneidet man sich nun zurecht als 12 Brettchen von 14,6 Zentimeter Länge und 15 Zentimeter Höhe und befestigt diese am Boden und aneinander. Es solgt jeht das Aussehen der Lonne als Futterbehälter auf die Frehrinne. Zuerst wird der Kand der Rinne mit einer Leiste von etwa 3 Zentimeter benagelt. Der natürslich nach innen überstehen de Leil von etwa 2 Zenstehen der Kand der Rinne mit timeter (je nach Stärke der Seitenwand verschieden) dient einmal zur Verstärkung des Kinnenrandes, der ja den ganzen Futterbehälter zu tragen hat, und weiter auch dazu, um ein Herausschleudern des Trockenfutters tunlichst zu verhindern. Bier Leisten von 2 Zentimeter Stärke, 3 Zens timeter Breite und 40 Zentimeter Länge merden nun derart abgeschrägt und an die Tonne angepaßt, daß dieselbe noch 5 Zentimeter in die Freßrinne hineinragt. Wenn diese vier Strebeleisten in gleichem Abstand und sorgfältig abgepaßt an der Tonne angesetzt wurden, so braucht man den Futterbehälter lediglich auf den Rand der Rinne aufzusetzen und nicht auszunageln. Der Futterautomat lätt sich dann bei der Reinigung aufs bequemste handhaben. Die beiden aufeinandergenagelten Deckel des Butterfäßchens ergeben den Deckel des Selbstfütterers. Um ein Auffliegen der Sühner auf Jen Dedel zu verhindern, werden entweder in der Mitte des Deckels vier schräge, etwa 15 Zentimeter hohe und 2 Zentimeter starte Brettchen freuzweise befestigt, oder aber man fest nur in die Mitte des Dedels einen 5 Zentimeter starken, etwa 15 Zentimeter hohen Holzpflock und zieht dann von der Spige nach dem Deckelrand ein Dugend Drähte.

Die Pragis hat nun erwiesen, daß auch der bestgearbeitete Gelbstfütterer ein herausschleudern des Futters doch nicht völlig zu vermeiden permag. diesem Uebelstande abzuhelfen, setzen wir unseren selbstge-bauten Trockenfütterer auf einen Drahtboden von 1 Meter

vurchmeffer, den wir uns natürlich ebenfalls felbst anfertigen. Bier über Kreuz genagelte Stangen von 1 Meter Länge werden am Rande mit Stanger und Rundhölzern derselben Stärke miteinander verbunden, und geben so den Rahmen für das darüber zu spannende Draftgeflecht ab. Unter den fertigen Drahtboden heftet man noch ringsherum ein Stüd Sacteinen, und hängt das Gestell an vier stärkeren Drähten im Stalle auf. Man wird erstaunt sein, wieviel Futer trot hoher, schmaler Futterrinne, dazu noch mit nach innen überstehendem Rand sich unter dem Drahtboden in dem Sadleinen auffängt. Diejes andernfalls verlorene Futter wird dem untergehangten Sad entnommen, ausgesiebt und an Masttiere weiter verfüttert.

Der Zweigabstecher

Dieser Schädling erscheint meist mahrend der Blütezeit. Das Beibchen legt seine Eier in die Blüte und sticht darauf die Blütenstiele an, wodurch sie welken und abfallen. 21ehn= lichen Schaden richtet auch der Himbeer= und Erdbeerstecher an. Diese Schädlinge werden sogar auf Brombeeren, Pflaumen und selbst an Rosenknospen beobachtet.



Aus den Eiern entwickelt sich eine bewegliche weiße Larve, die oft auch rötlich durchscheinend und außerdem weich behaart ist. Ausgewachten, geht sie in den Boden, um sich dort zu verpuppen. Aus der Larve entwickelt sich im nächsten Jahre ein schwarzes Käserchen, das oben einen weißlichen Schild trägt und weich behaart ift.

Folgende Befämpfungsmaßnahmen des Fruchtstechers sind zu empsehlen: Der Schädling wird am besten frühmorgens durch Absammeln, vor und während der Blütezeil gefangen. Ferner ist ein mehrmaliges Besprigen mit einer Petroleumseifenbrühe (oder sonstigen Sprigmitteln) zu empfehlen. Oft werden die Beete mit Mift, Streu und auch Stroh belegt, was man jedoch bei Pflanzungen, die von dem Schädling befallen sind, vermeiden muß, weil dadurch seine Berbreitung nur unterstütt murde.

Leieirumte

"Bei leichten Böden ist ein wesentlich neuer Gesichtspunkt in der Bodenbearbeitung die Erkenntnis, daß häufig zu stark gelockert wird. Die Sandböden sind an sich schon meistenteils zu locker, d. h. sie besitzen zu viele luftgefüllte Hohlräume, so daß sie schnell austrocknen. Die kapillaren, mit Wasser gefüllten Hohlräume finden sich hier vorwiegend erst unterhalb der Pfulgsohle. So hat denn der Bewirtschafter von leichtem Boden durchaus die Möglichkeit, die Bosden bearbeitung durch Verein fach ung zuversbilligen, z. B. durch flaches Umpflügen der Stoppeln oder durch Unterlassen des Pflügens nach Kartosseln zu Kogs gen oder selbst zu Sommergetreide, indem das Kartoffels land nur kreuz und quer gegrubbert wird Bielsach sind die Roggenerträge auf Sandboden zu gering, weil der Boden zu locker ist. Bei genauer Beobachtung kann man auf ausgesprochenen Roggenböden erkennen, daß jeweils die Pflan-zen links und rechts der Drillspur oder auch der Spuren der Düngerstreumaschine träftiger stehen, sich stärker bestoden. Dies läßt sich zur Zeit des Schossens ganz beson-ders deutlich von einem tief fliegenden Flugzeug aus erkennen. Das mag daran liegen, daß in einem zu stark gelockerten bzw. ungenügend wieder gefestigten Sandboden die Drillschare zu tief einschneiden und der Roggen statt zwei Zentimeter 4 Zentimeter tief in den Boden kommt, was dem Roggen abträglich ist. Diesen Fehler sollte man in erster Linie durch geringere Lockerung, in zweiter Linie durch stär-teres Walzen vor der Saat, in dritter Linie durch Anwendung von stumpsen Drillscharen, und selbstverständlich durch Entfernung jeglicher Gewichte an den Drillscharen beseitigen und vermeiden."

Brof. Dr. Roemer, Salle (Saale).



# Lies und Lach'!





"Mensch, Max, ist das eine Arbeit, so ein Pferd zu beschlagen!" "Das ist gar nichts! Aber stell dir mal vor, du mußt einen 100pferdigen Tourenwagen beschlagen!"

Im Kino hat gestern zehn Minuten lang das Licht nicht sunktioniert. — Gab es eine Panik? — Ja, aber erst, als es wieder hell wurde.

Von der Waterkant.

"Und haben Sie sich oft aus Lebensgefahr retten mussen?" fragte die alte Dame.

"Oh, einmal bin id) fast ertrunken" meinte der alte Seebär. "Da bin ich nämlich in der Babewanne eingeschlafen und hatte den Hahn nicht zugedreht!"

#### Siedler.

"Das Leben auf dem Lande gefällt Ihnen also? Sind denn Ihre Hühner gute Legehühner?" "Ausgezeichnet! Sie haben

noch nicht ein einziges schlechtes Ei gelegt!"



"Sagen Sie mal, Herr Ober, warum bekommt der Herr da hinten eine doppelt so große Portion wie ich?"

"Bedaure sehr, das ist der Herr Wirt selbst!" Umgang in guter Gesellschaft.

"Nach Ihren Zeugnissen haben Sie immer bloß in kleineren Haushaltungen gedient", stellt Frau Stemmbogen sest. "Bei mir müssen Sie sehr korrekt sein. Hier haben Sie ein kleines Buch: "Der Umgang in der guten Gesellschaft". Studieren Sie daraus, ich leihe es Ihnen eine Woche."

"Gern, wenn gnä' Frau es so lange entbehren können", sagt Lotte Unband beglückt.

#### Beilige Einfalt.

Herr von D. ist soeben aus Spanien zurückgekehrt; nichts ist natürlicher, als daß er seiner Tischdame im Hause B. von den Eindrücken seiner Reise vorschwärmt. "Und Mallorca, gnädiges Fräulein, etwas reizvolleres gibt es kaum. Rennen Sie Mallorca?"

"Oh, zeigen Sie mir nachher nur ein paar Schritte, dann kann ich's auch, ich serne jeden neuen Tanz sofort!"

Peinlich.

"Mein Name ist Rester, ich - tüßte beine Schwester!"

"Das stimmt ja nicht!" "Nein — aber es reimt sich!" "Mein Name ist Lehmann, ich tüßte deine Frau!"

"Das reimt sich ja nicht!"
"Nein — aber cs stimmt!"

#### Einkauf.

"Ich möchte ein paar Bouillon-Würfel haben, aber geben Sie mir doch runde — es fällt meinem Mann immer so schwer, die kantigen herunterzuschlucken!" Der Grund.

Vereinsvorstand: "Das Fest tostet Geld, das können wir aus der Vereinskasse nehmen, aber wir werden das nicht tun, und warum nicht? Weil nichts dein ist."

#### Berausgeredet.

Gelegentlich hatte Herr Auspizer behauptet, daß er schwimmen könne wie ein Fisch.

Er weilte diesen Sommer in Ablbeck, aber er war nicht ein einziges Mal insWasser zu kriegen. Man sagte zu ihm:

"Eine schöne Blamage, Herr Anspiker. Haben Sie nicht gesagt, Sie könnten schwimmen wie ein Fisch?"

"Ja, und dabei bleib ich."
"Aber Sie können doch gar nicht schwimmen wie ein Kisch."

"Wer sagt Ihnen das? Ich hab' Bander in Butter gemeint!"

#### Schottenwit.

Ein Schotte schreibt an die Redaktion seiner Zeitung: "Wenn Sie nicht endlich damit aufhören, Witze über die Schotten zu veröffentlichen, so werde ich im Cafe Ihr Blatt nicht mehr lesen."

Neulich belauschte ich meine Jüngste, als sie ihrer Puppe eine Strafpredigt hielt: Wenn du jest nicht ganz artig bist, nehme ich dich nicht mit. Aber ich mache es nicht so wie Mutti und nehme dich dann nachher doch mit.

Spricht der Papagei auch unanständige Worte? — Noch nicht, gnädige Frau, aber Sie brauchen sie ihm nur ein paarmal vorzusprechen.

#### In der Eisenbahn.

"Bati, warum sind denn auf der einen Seite der Bahnlinie Drähte?"

"Das ist die Telegraphenleitung, mein Junge!"

"So — aber warum sind denn auf der anderen Seite keine Drähte?"

"Da geht die drahtlose Telegraphie entlang!"

Frau, das Kind schreit den ganzen Tag, was hat es denn? — Deinen Charakter.



Der Durchschnittsmensch.

"Ich kann mich über dich nicht genug wundern, Hans! Einmal bist du durch und durch männlich, dann manchmal unglaublich weiblich!"

"Ja, Grete, das ist Vererbung! Meine Vorfahren waren nämlich zur Hälfte Männer und zur Hälfte Frauen!"



Derschiedener Standpunkt.

Arzt: "Haben Sie über Durst zu klagen?"

Patient: "Im Gegenteil, darüber freue ich mich!"

# Umschau im Lande

Rattowik

Einbrecher raumen eine Wohnung aus

In der letten Zeit ist eine gut organisierte Gin-In der letten Zeit ift eine gut drynkliette Eliebrecherbande am Werk, sämtliche Wohnungen, die nicht beaussichtigt sind, vollkommen auszuszumen, ohne daß es disher der Polizei gelungen ist, die Täter zu fassen. So wurde in die Wohnung des Bauunternehmers Josef Twyrda auf der Wojewodzka 17 mit Hilfe von Nachschlüsseln einzebrochen, als sich diese gerade ohne Ausstäd befand. Die Eindrecher nahmen alles mit, was sich nur irzendmie fortschaften ließ. Uhren, sich nur irgendwie fortschaffen ließ. Uhren, Schmudstüde, Bargeld, Basche und verschiebene Apparate fielen den Tätern in die Hände. Der Schaden, den der Bauunternehmer erleidet, besträgt etwa 17000 Zfoty.

#### Dem Vorgesetten die Unterschlagungen eingestanden

In Kattowit wurde auf Beranlassung der Eisenbahndirektion von der Polizei der Kassen-beamte Niewiedziol wegen Unterschlagung eines höheren Betrages verhaftet und in das Untersuchungsgefängnis eingeliefert. Niewiedziol, der einen Bosten bei der Finanzabteilung inne hatte, gestand freiwillig seinem Vorgesetzen die Untersichlagungen in Höhe von 16 000 zt ein. Die Eisenbahndirektion verständigte darauf sosort die

Visenbahndirektion verstandigte daraus sofoto die Polizei, die den Defraudanten keftnahm.
Der Verhaftete war vor zwei Jahren in der Stationskasse der Schmalspurbahn als Kassierer tätig und hatte in dieser Zeit bedeutende Geldsummen der Stationskasse unterschlagen. Als mit dem 1. September dieses Jahres die Stationskasse der Schmalspurbahn der Kasse der Schmalspurbahn der Kasse des Sienkakunisektion angestienen wurde ergaben Sisenbahndirektion angegliebert wurde, ergaben damals Nachsorschungen, daß in den Büchern etwas nicht kimme. Eine Kommission der Höchsten Kontrollkammer kam aus Warschau nach Hattowis, um die Unstimmigkeiten in der Kasse aufzuklären. Niewiedziol, der zunächst Selbstword verüben wollte, meldete darauf beim Leiter der Finanzabteilung die von ihm verübten Unterschlagungen. Die Bücherrevisionen wurden nun im beschleunigten Tempo weitergeführt, und es stellte sich heraus, daß N. insgesamt 30 000 zi veruntreut hat. Seine Verhaftung hat in Kattowis Aussellen hervorgerusen, da Niewiedziol in Kreisen der polnischen Intelligenz verkehrte.

#### Königshütte

#### Ein schwarzer Tag für Autobusse

Auf ber Katowicka kam es zwischen dem Auto-bus SI. 9918 und einem Kohlengespann des Alfred Opielka von der Lukaszczyka 5 zu einem Busammenstöß. Hierdeit erlitt der Fuhrwerks-inhaber Opielka erhebliche Beinverletzungen und mußte ins Krankenhaus eingeliefert werden. Mußerdem wurden seinem Gaul beide Border-beine gebrochen, so daß ein Polizeibeamter das Pferd sofort erschießen mußte. Die Feststellungen haben ergeben, daß den Berkehrsunfall der Chauffeur Karl Hanslik aus Kattowitz verschuldet hat. — Ein weiterer Verkehräunfall ereignete sich auf der I-go Maja in Königshütte. Ein ge-wisser Konrad Kościelsti von der I-go Maja 40 wurde beim Transport eines Schlittens von einem Autobus der Kommunalen Gesellschaft angefahren und mußte mit erheblichen Vers-lezungen ins Spital eingeliefert werden. Auch hier wird dem Chauffeur Alfred Kitka aus Gobullahütte zur Last gelegt, teine Warnungssignale gegeben zu haben.

#### Den Bauch aufgeschlitzt um ins Krantenhaus zu fommen

Der 50jähr. Anton Dluczhnfti aus Königshütte von ber Jana 13 wurde mit aufgeschlitztem Bauch ins städtische Krankenhaus eingeliefert. Zunächft unte angenommen, daß es sich um einen Frei-toderfuch handle. Im Laufe der eingeleiteten Untersuchung stellte jedoch die Bolizei folgendes fest: Bevor sich Dluczynski mit einem Küchen-messer der Kauchverletzung beigebracht hat, beauftragte er seinen Untermieter Johann Niemsch einen Krankenwagen heranzuholen, da er sich sehr krank fühle und ins Lazarett eingeliefert werden müsse. Als Niemsch den Auftrag ausgesführt hatte und der Sanitätswagen vorgesahren

war, fand man Dluczhniti verlett in der Wohnung vor. Die Polizei nimmt an, daß er sich die Ber-letzung beigebracht hat, um Gelegenheit zu haben, einige Zeit im Krankenhaus zu verbringen. Der Zustand des Patienten ist nicht lebensgefährlich.

#### In der Wohnung überrascht

Der Königshütter Kriminalpolizei ist es ge-lungen, den in das Kaushaus von Leo Habrhan, auf der Wolnosci 18 in Königshütte verübten Einbruch, wobei ben Tätern Stoffe, Oberhemben und andere Herrenartitel im Werte von 20 000 zł und andere Gerrenartikel im Werte von 20 000 zi in die Hände sielen, schnell aufzuklären. Als Täter wurden verhaftet Paul Stelmach, Josef Adamus und Josef Niega aus Rattowis. Im Laufe der Untersuchung legten die Berhafteten ein umfassendes Geständnis ab. Danach verschafteten sich die Einbrecher zunächst Seisensabrück von den Türschlössern des Geschäfts, und als die Nachschlässels fertiggestellt waren, schritt die Bande in der Nacht zum vergangenen Mittswoch an die Arbeit. Josef Niega, der von Berus Chauffeur ist, suhr mit seinem Auto vor das Kausbaus vor. Die Beute wurde in diesem Wagen nach der Wohnung der Braut des Stellmach, nach der Wohnung der Braut des Stellmach, einer gewissen Wladislawa Mauß, auf der ul.
Redena, geschafft. Die Polizei war aber bald auf der Spur der Täter und überraschte sie in dieser Wohnung. Durch die schnelle Aufklärung des Einbruches konnte auch der größte Teil der gestohlenen Waren dem Eigentümer zurückgegeben werben.

Die Berhafteten wurden in das Königshütter Berschiebene Anzeichen sprechen das Kontgshuter Gerichtsgefängnis eingeliefert. Alle drei sind wegen ähnlicher Bergehen bereits vorbestraft. Die Untersuchung ist noch nicht abgeschlossen. Berschiebene Anzeichen sprechen dafür, daß die Berhafteten auch verschiedene andere Einbrüche

in Königshütte berübt haben.

#### Siemianowik

#### Zwei Aufständische hausieren mit Bildern

Die Siemianowiger Polizei nahm den Eduard Rygla und den Stehhan Andrzeiczak, beide aus Bendzin, fest, die sich Betrügereien zuschulben kommen ließen. Unter dem Vorwand, dem Schlesischen Auffkändischenverband anzuges hören, verkauften sie in Siemianowit und Umhören, verkauften sie in Siemianowit und Umgegend Bilder des Herrn Staatspräsidenten und des Marschalls Pilsussischen Bert von höchstens 2 dis 3 zt hatten, verkauften sie zum Preise von 10 und sogar 20 zt, wobei es ihnen gar nicht darauf ankam, für den Fall Drohungen auszusprechen, daß kein Bild gekauft würde. Verschiedene Bürger kauften auch zu diesem teuren Preise die Bilder. Wie die Untersluchung ergab, gehören die beiden Verhafteten zwar dem Aufständischenverband an, hatten jedoch keine Verechtigung, Vilder zu verkaufen.

#### Im letten Augenblick gerettet

Auf bem Süttenteich in Siemianowit liefen einige Jungen Schlittschub. Der breizehnjährige F. tam babei auf eine Stelle, beren Eisbecke zu bunn war. Das Gis brach und ber Junge fturgte ins Waffer. Zwei Serren, die sich in ber Nähe aufhielten, saben bas und retteten ben Berunalüdten unter großer Gefahr. Der Junge war bereits ohnmächtig, kam aber balb wieder zu fich und wurde in die Wohnung seiner Eltern gebracht.

#### Zwanzig Meter tiefin den Schacht geffürst

Auf dem Notschachtgelände hinter dem Ficinusschacht bei Siemianowik ereianete sich schon wieder ein schweres Unglück. Als der Arbeits-lose Paul Baron, Ferzego 2 in Siemianowit, in einen Notschacht herabgelassen wurde, riß das Seil und Baron flürzte etwa 20 Meter tief. Er ersitt einen dovbelten Beindruch und einen Man lieferte ihn ins Knappschafts-Armbruch. lazarett ein.

#### Polizist schieft auf flüchtende Zigenner

Bei einer Haussuchung in der Wohnung der Rigennerin Pauline Burjanks in Baranowis im Kreise Andnik wurde ein Warenlager entdeckt, das von einem Diebstahl bei dem Kaufmann Broll herrührte. In dem Verdacht, den Einbruch verübt zu haben, verhaftete die Polizei zwei

Zigeuner. Die beiben Einbrecher versuchten jeboch, sich ber Berhaftung zu entziehen, griffen die Polizeibeamten an und versuchten zu enttommen. Der Polizeibeamte Ewieczet zog darauf seinen Revolver und gab auf die Flüchtenden einige Schreckschüffe ab, welche die Zigeuner berart einschüchterten, daß sie sich darauf willenlos abführen ließen.

#### Salfches Zehnzlotystück in Jahlung gegeben

Im Geschäft bes Badermeifters Biel auf ber Wandastraße erschien eine unbekannte Frau, die Bakwaren kaufte und diese mit einem Zehnzichtstät bezahlen wollte. Da jedoch der Verstäuferin das Geldstüd zu leicht vorkam, forderte fauferin das Geldstud zu leicht vorkam, forderte sie die Frau auf, etwas zu warten, da sie das Zehnzlotnstüd dem Meister zeigen wolle. Als das die Frau hörte, slüchtete sie aus dem Geschäft. Das Geldstüd wurde von der Polizei beschlagnahmt, da es sich um ein Falsisistat handelt. Es ist sehr gut geprägt, dennoch aber etwas leichter als die echten Stücke.

#### Friedenshütte

#### Ein Sprengschuß vorzeitig explodiert

Der Lehrhäuer Paul Tara erlitt auf Frie-densgrube in Friedenshütte einen schweren Unfall. Ein Sprengichuß ging vorzeitig los und Tara wurde von den herabstürzenden Kohlen= massen verschüttet. Er konnte erst nach län= massen verschüttet. Er konnte erst nach fan-geren Rettungsarbeiten geborgen werden. Sein Zustand ist sehr besorgniserregend, da er einen komplizierten Bedenbruch und Brüche der Gliedmaßen erlitten hat. Tara, der verheiratet und Familienvater ist, wurde ins Bielschowiger Knappschaftslazarett eingeliefert.

#### Scharlen

#### "Weihnachtsschmuggel"

Beamte der polnischen Grenzwache stießen in der Nähe der Brzosowiggrube bei Scharlen auf eine Schmugglerbande von 15 Personen, darunter vier Frauen. Auf die Haltruse der Beamten liesen die Schmuggler auseinander. Die Beamten schosen hinter den Fliehenden her, wobei einer der Schmuggler, der 42jährige Josef Kobiernicki aus Bendzin, durch einen Schuk nersont

Josef Kobiernicht aus Benozin, durch einen Schust verletzt wurde.
In der Nähe des Bahnhofs Scharlen konnten vier Schmuggler von der Krenzwache festgenommen werden, nachdem diese hinter den fliehensden Schmugglern hergeschossen hatte, ohne jesdoch zu treffen. In allen Fällen konnten von der Krenzwache größere Mengen von Schmuggelsmarra, beschlaguschmt werden

waren beschlagnahmt merden.

Am Grenzabschnitt Karl Emanuel wurde der Schmuggler Franz Janus auf der Flucht von der Kugel eines Grenzbeamten getroffen und ichwer verlett.

#### Gollawik

#### Mifiglückter Raubüberfall

Mißglückter Raubüberfall

Zwei mastierte Banditen drangen in den Laden der Franziska Herz in Gollawiz, Areis Pleß, ein. Da die Ladenkasse bereits geseert war, nahmen sie nur ein paar Zigaretten und begaben sich dann in die Kücke der Geschäftsinhaberin. Hier stießen die Eindringlinge auf die Berkäuferin Helene Wisnik, die kurz vorher die Ladenkasse geleert hatte. Das Geld lag vor ihr auf dem Tisch. Die Käuber packten das Mädchen an den Haaren, um es wehrlos zu machen. Die Berkäuferin riß sich jedoch los, nahm das Geld an sich und lief schreiend in den Haussslur. Die Banditen zogen es darauf vor, schleunigst zu verschwinden, ohne etwas erbeutet zu haben. Die Berkäuferin hatte auf der Flucht gesehen, daß vor der Ladenkür ein dritter, bewassneter Mann Schmiere stand.

#### Rubnit

#### Zwei Arbeitslofe erfroren aufgefunden

Auf Grund einer Benachrichtigung begaben sich Beamte der Rybniker Polizei am Freitag nach der an der ul. Hutnicza gelegenen Vie-weg'schen Scheune. Dort wurden zwei Männer aufgesunden, die in der Scheune ein Nachtlager aufgefunden, die in ver Sweine ein Rachinger gesucht hatten. Einer von ihnen, der obdachlose 57 jährige Teodor Michalsti, war bereits tot, während der zweite, Kodert Mientus, noch schwache Lebenszeichen von sich gab. Er wurde in das Juliuskrankenhaus eingeliefert, doch be-keht noch Anslicht der Auste keine Auslicht ihn steht nach Ansicht ber Arzte keine Aussicht, ihn am Leben zu erhalten.

# Was in der Welt geschah

#### Beldenmütige Rettungstat deutscher Matrolen

Gentscher Matrolen

Eine heldenmütige Rettungstat von drei deutschen Seeleuten, die dabei den Tod fanden, wird aus Rejtjavit gemeldet: Drei deutsche Seeleute fanden den Tod in den Wellen, als sie die Besatzung des schottischen Fischdampsers "Margareth Clart" zu retten versuchten, der an der felsigen Südtüste Islands Schiffbruch erlitt. Die gesamte Besatzung der "Margareth Clart" wurde gerettet. Ein deutscher Dampser, dessen Mannen nicht genannt wird, setze ein mit sechs Mannen nicht genannt wird, setze ein mit sechs Mann besetzes Boot zur Rettung der engslischen Seeleute aus. Das Boot kenterte jedoch, wobei drei Mann ertranken, während es den drei anderen gelang, an die Küste zu schwimmen. Unter der Ueberschrift "Deutscher Helbemmut" und "Deutsche sterichtet die englische Presse über das Ereignis.

#### Ausgrabungen bei Göttingen

Ausgrabungen bei Göttingen
In einem Bortrage vor mehreren Göttinger
naturwissenschaftlichen Bereinen gab der Götztiger Paläontologe Prosessor Dr. Hermann
Schmidt Renntnis von bedeutenden Funden
bei einer Ausgrabung. Man fand in einer
Tongrube bei Göttingen (in Bilshausen) Anochen, die man zunächt für Menschenkochen
hielt. Bei der Bergung dieser Funde entdeckte
man, das es sich um die Knochen eines KiesenElches handelte. Prosessor Schmidt hat diese
Knochen in mühseliger jahrelanger Arbeit zusammengeset, und man hat nunmehr das einziges Exemplar eines Riesen-Elches vor sich, das
disher in Deutschland gefunden worden ist. Die
riesigen Ausmaße des Tieres kann man aus der
Größe der einzelnen Knochen ermessen. So besträgt die Spannweite des Geweiches 1,90 Mester, die Höche des ganzen Tieres 2,30 Meter.
Aus bestimmten Anzeichen glaubt der Gelehrte
schließen zu können, daß das Tier seinen Tod in
einem allmählich zuwachsenden Teich gefunden
hat, der mit einer starten Schicht von Wassertinsen und Wasserpssanzen bedeckt war. Der
Elch wird wahrscheinlich auf der Flucht in diese
trügerische Schicht einzebrochen und dann ers
trunken sein. Man schätzt das Alter der gefuns
denen Knochen auf 25 000 Jahre.

#### Furchtbare Rache eines Ovambo-Stammes

Surchtbare Rache eines Ovambo-Stammes "Morning Post" melbet aus Johannessburg einen suchtbaren Fall von Rache eines Ovambos Stammes in Südwestafrika gegen Buschmänner, die beschuldigt wurden, das Vieh des Stammes gestohlen zu haben. Die Ovambos griffen die Buschmänner an, die nach hestigem Kampse slohen. Zwei in den Händen der Ovambos zurückgelassene Gesangene wurden an Händen und Füßen gebunden und in eine Grube geworsen, auf deren Grund ein Feuer angezündet war. Die Gesangenen wurden lebendig geröstet. Dann warsen die Ovambos drei Buschstauen in einen von Krokodilen wimmelnden Fluß. Zwei der Frauen wurden von den Krokodilen gefressen; die dritte entkam auf das andere User. Hierauf singen die Ovambos zwei junge Hirten, die sie mit dem Kopf nach unten in den Fluß tauchten, bis sie tot waren. Elf Ovambos stehen jeht unter der Anklage des Mordes vor Gericht. Mordes por Gericht.

#### 52 Todesopfer der Kälte in Amerika

Obwohl die zweitägige geringe Rältewelle bis auf den Nullpunkt sank, werden aus allen USA.= Staaten Todesopfer gemeldet. Insgesamt sind 52 Personen durch die Kälte ums Leben gekommen. Die Notunterkünste sind hauptsäch= lich mit Erwerbslosen überfüllt.

#### heiraten billiger — in Indien

Die verschiedenen Maharadschas der in dissingen Länder stellten in den letzten Jahren eine erhebliche Abnahme der Eheschließungen sest. Die Abnahme war so rapide, daß die Masharadschas ihre Minister mit der Ersorschung der Ursachen betrauen mußten. Und die Urs fachen waren barin ju fuchen, daß die Beirats=

spesen zu teuer wurden. Je nach der Kaste, der semand angehörte, mußte ein mehr oder weniger großer Auswand getrieben werden. Gemau war die Zahl der Ehrenjünglinge, der Brautgeschente, der Getränke, der Speisen vorzeschrieben. Kurzum: es war so, daß manches Chepaar nicht in der Lage war, diese Kosten aufzubringen und aus diesem Grunde erst gar nicht zum Shepaar wurde. Den Aufanz machte in dieser Beziehung der Maharadscha Gaekwar von Baroda, der vor allem allen Vätern, die haube gebracht hatten, die Sorze abnahm, für die Unterhaltung bei der Heirat der Tochter zu ie Unterhaltung bei der Heirat der Tochter zu

Dem guten Beispiel dieses Maharadschas sind viese andere gefolgt. Uebrigens ist bei dieser Gelegenheit auch ein anderes uraltes Verbot gefallen: ein Brahmine durfte nicht über das Meer fahren, wie eine uralte "Weisheit" sehrte. In Zufunst darf er. Woraus die Brahminen und die Schissanschaften ihren Nugen giehen merden.

#### Deutscher Dampfer "Lipari" gestrandet

In der Rähe von Halder ist der deutsche Dampser "Lipari" gestrandet. Das Schiss des sand sich mit einer Ladung von Südfrüchten unterwegs vom Mittelländischen Meer nach Hamburg. Drei Schlepper sind zur Assisten, des zesahren. Gesahr sür Schiss und Besahung besteht zur Zeit noch nicht. Es war etwas nebelig an der Küste. Die wirkliche Ursache ist jedoch bisher unbekannt.

#### Das Namensschild des Kreuzers "König"

Dem Rommandanten des deutschen Kreuzers "Karlsruhe" wurde nach einer Meldung aus Kalkuta von dem dortigen Polizeipräsidenten als eine Geste der Freundschaft das Namensschild des deutschen Hilskreuzers "König" überreicht, dessen der Nähe von Darzesz-Salam durch den englischen Kreuzer "Southampton" ein Ende bereitet wurde.

#### Die Bauerin, die den hafen wollte . . .

Die Bäuerin, die den Hasen wollte . . .

Eine Landwirtsfrau aus Franken, die in der Stadt Eier und Butter verkaust hatte, sand auf dem Heimweg zu ihrer Behausung einen Hasen in einem Draht hängen. Sosort kam ihr der Gedanke an einen billigen Hasenbraten. Sie befreite das Tier aus dem Draht und schlang ihm ein Tuch um den Hals, um es zu würgen. Der Hase wehrte sich nach Leibesträften und vermochte sich schließlich auch wieder zu bestreien. Nicht schlecht erschrocken schaute die Bäuerin dem Hasen nach, denn in dem Tuch, das Meister Lampe noch um den Hals gebunden hatte, war der Erlös vom Verkauf der Eier und der Butter eingebunden.

#### Stürzt das Beilige Brab zusammen ?

Die Grabestirche in Jerusalem in Gefahr! Mur wer die sast mytische Verehrung kennt, mit der in Palästina diese Stätte umgeben ist, wird das Entsehen begreisen können, das die Nachricht von den Feststellungen eines englischen Architekten auslöste. Große Risse haben sich in den Mauern der nördlichen Längs-wand gezeigt, die bereits durch komplizierte Trägerkonstruktionen gestütt werden mußte.



Afghanistan modernifiert fein Beer Parade afghanischer Ravallerie mit Stahlhelmen.



Anarchiften-Attentat auf ben Barcelona-Sevilla-Expres

Als eine Folge ber muften politischen Berhegung ber fpanifchen Bevolkerung burch bie Linksparteien verübte eine anarchistisch-synditalistische Terrorgruppe in der Nähe von Valencia einen schweren Anschlag gegen den von Sevilla kommenden Exprehzug. In voller Fahrt fuhr der Zug auf eine zerstörte Brücke und stürzte mehrere Meter tief ab, wobei eine Anzahl Wagen pollfommen gertrümmert wurde. Aus den Trümmern wurden mehr als 20 Tote und über 40 lebensgefährlich Berlette geborgen.

Schon immer, so lange es einen chriftlichen Glauben gibt, war die Stelle, an der das Kreuz des Erlösers gestanden hat, der Anziehungspuntt aller frommen Wünsche und Gedanten. Schon in den ersten Jahrhunderten des Frühchriftentums ging man daran, auf dem Sügel von Golgatha eine Kapelle zu errichten, bis im Jahre 336 die Kaiserin Helena von Byzanz den Grundstein zu einem ersten größeren Kirchenbau legte. Um diese Urtirche herum gruppierte sich nun im Laufe der Jahrhunderte eine Undachtsstätte nach der anderen. Aber immer blieb der Mittels puntt jene kleine Kapelle, in deren Fußboden sich die Vertiesung besindet, die nach der frommen Sage das Areuz des Heilandes getragen haben soll. Eine andere kleine Kapelle umschließt das Grab Christi.

Die Erlösung des Seiligen Grabes von der Serrschaft der Ungläubigen war der Schlachteruf, mit dem im Mittelalter die Blüte der deuts schen und frangosischen Ritterichaft gen Jerusa-lem zog. Kein Wunder, daß von dem Augenblid an, da Jerusalem von dem Kreuzfahrerheer genommen wurde, der Ausbau der Kirchen-gebäude vorgenommen wurde. So stammt der Hauptteil all der Kirchen und Kapelsen, die

haute zusammen den Komplex der Gradeskirche bilden, aus der Zeit von 1140 bis 1149.
Interessant ist auch, wie sich die verschiedenen in Jerusalem vertretenen christlichen Kirchen und Keligionsgemeinschaften in den Besie dieses and Keitzinsgemeinschaften in den Seitz bieses gemeinsamen Heiligtums teilen. Es handelt sich dabei um die römischefatholische, die griechische orthodoxe, die armenische, die sprische und die koptische christliche Kirche. Jede bestyt in dem ausgedehnten Komplex eigene Andachtsstätten, während die besonderen Heiligtümer von allen erweinem nermaltet merden gemeinsam verwaltet werden.

Die Schäden an den Mauern find durch eindringendes Wasser entstanden, das im Lause einstern sin Lause der Jahrhunderte den Mörtet zerfressen hat. Die eingehende Untersuchung hat jedoch ergeben, daß die Fundamente an sich unversehrt sind, so daß es wohl möglich sein wird, dies Heiligtum der Christenheit vor dem Einsturz zu bewahren.

#### Zwei Weinfässer rollen durch Deutschland

Am 30. Oktober machten sich in Offenburg (Baden) zwei sunge Weinbauern auf den Weg, um zwei Fässer Badener Weines durch Deutschland nach Berlin zu rollen und hier hitler als Dankesgabe zu übergeben.

Die beiden Weinbauern in ihrer heimatlichen Tracht sind jetzt in der deutschen Reichshaupts stadt eingetroffen und wurden zunächst vom Berstadt eingetrossen und wurden zunuage vom Setzliner Polizeipräsidenten empfanzen. Die zwei Weinfässer sind reich geschnitzt und enthalten die Inschrift "Dank- und Treuemarsch zu unzserem Führer Herbst 1933". Sie zeigen weiter das Offenburger Stadtwappen. Der Wein selbst stammt aus dem Offenburger Städtischen Weingut St. Andreashofpital.

#### Als blinder Passagier zum Südpol

Admiral Byrd, der jest von Neuseeland aus eine neue Forschungsreise nach dem Südpol ansgetreten hat, hat, wie eine englische Nachrichtensagentur ersährt, an Bord seines Schiffes "Jastob Ruppert" drei blinde Passagiere entdedt. Es handelt land auf Reufeeland. Es handelt fich um Geeleute aus Aud=

#### Ein Christusbild reift um die Welt

Ein Gemälde, das in den amerikanischen Kunstausstellungen größtes Aussehen erregte und viele Tausende zur Besichtigung herbeizog, ist auf dem Wege nach England, wo es in einer Kirche dem Publikum gezeigt werden soll. Es handelt sich um das berühmte Bild Stanley handelt sich um das berühmte Bild Stanlen Todds, das nach einer Traumvision entsstand und einen blonden, blauäugigen, kraftsvollen Mann darstellt und betitelt ist: "Der triumphierende Christus". Der Hintergrund des Bildes wird durch helles Licht gebildet, das die Form eines Areuzes andeutet.

Die Sachverständigen sind sich sämtlich in dem Urteil einig, daß es ein Kunstwert von unermehlichen Wert darstellt. Sein Wert ist um so höher zu achten, als es auch auf den künstlerisch weniger Gebildeten größte Wirkung ausübe.

#### Eine gebeimnisvolle Brude

Erst vor einem Jahr murde die gewaltige Brüde, die mit einer Länge von 520 Metern den Hafen von Sidnen überspannt, seierlich dem Berkehr übergeben. Haushoch über dem Hafen wandelt man auf ihr über den blauen Wassern dahin, und große Dampfer ziehen uns ter ben mächtigen Bogen ihre Bahn. Erft feit einem Jahr bient fie bem Bertehr,

und doch haben bereits 87 Menichen durch einen

Sprung von der Höhe hinab ihrem Leben ein Ende bereitet. In ganz Australien ist dies Bauwerk nicht anders als "die Brücke des Toedes" bekannt. Man sieht es aber der eleganten Liniensührung des Riesenwerkes nicht an, daß ihm geheimnisvolle Kräfte innewohnen muffen, die den darüber mandelnden Menschen gu fo grausiger Tat zwingen. Zahlreiche Bersonen bezeugen, daß sie nur mit größtem Widerwillen die Brüde betreten können, weil sie sofort von einem unwiderstehlichen Drang befallen murden, durch einen Sprung über das Geländer den Tod in den blauen Fluten zu suchen. Diese geheimnisvolle Kette von Selbstmors

den hat natürlich zu den mannigfachsten Deu-tungen Anlah gegeben. So glaubt man für das Ende eines bekannten Arztes in Sidnen, der Bufällig ein Neffe des Kriminalschriftstellers Conan Donle ist, diesen seinen Ontel verant= wortlich machen ju tonnen. Der geiftige Bater bes Meisterdetettivs Sherlot holmes hat fich des Meisterdetektivs Sherlok Holmes hat sich in seinen letzten Lebensjahren in erheblichem Maße mit dem Spirirismus beschäftigt, so daß sogar seine Witwe bereits Botschaften empfangen haben will, die er aus dem Jenseits an sie richtete. Nun soll er auf diese seltsame Weise seinen Neffen bewogen haben, den Tod zu suchen. Bezeichnend ist ferner die Tatsache, daß in den meisten Fällen niemals ein ausreichendes Mostin sür die Tat settaeltellt werden konnte. So

meisten Fallen niemals ein ausreichendes Motiv für die Tat sestgestellt werden konnte. So
berichtet eine Studentin, die als einzige dem Wasser wieder entrissen werden konnte, daß sie nicht den geringsten Anlaß für den Sprung gehabt habe. Und doch fürchtet sie, daß sie sich zu irgendeiner Zeit dem geheimnisvollen Mo-loch der Brücke wird zum Opfer bringen müs-sen sen.

sen. Auch ein junger Rechtsgelehrter, der Sohn eines australischen Pfarrers, hat monatelang unter dem seelischen Jwang dieser Brüde gestranden. Oft genug hat er seinen Freunden sein Leid geklagt. Immer mehr ließ seine Arbeitstraft nach, er wurde zerstreut und müde. Endlich raffte er sich auf und verließ Sidnen für einige Zeit. In diesen Tagen mußte er auf einen Tag zurüdkehren. Sein erster Gang über die Brüde wurde sein letzter. . .

#### Der Tiger ist los!

Aufregende Stunden, die indeffen eines humoristischen Ginichlags nicht entbehrten, verlebte türzlich das Personal eines Wanderzirkus in Sheffield. Während ein Angestellter, Dalton, den Räfig eines Königstigers reinigte, benutte die große Rate einen unbeaussichtigten Augenblid und sprang auf Dalton zu, rif ihn zu Boden und sah sich dann nach weiteren Aben-teuern um. Die Hilferufe des Ueberfallenen hatten andere Angestellte aufmerksam gemacht, man eilte nit Eisenstangen herbei, selbst die Feuerwehr wurde alarmiert. Angesichts dieses Ausgebots hielt es der Tiger für klüger, sein heil in der Flucht zu suchen. Er verschwand schließlich in einem Kellereingang, dessen Türschleumigst hinter ihm zugeworfen wurde. Man frohlodte in der Annahme, des Ausreißers jeht habhaft zu werden, aber so einsach war die Sache noch nicht. Der Tiger saf zwar im Keller gefangen, aber im Keller selbst befand sich zufällig auch eine alte Scheuerstrau, die in einer hatten andere Angestellte aufmertsam gemacht, fällig auch eine alte Scheuerfrau, die in einer abgelegenen Ede sich friedlich ihren Nachmitz tagstee bereitete. Das alte Weiblein war nicht wenig erschroden, als ein riesiger Tiger im Keller erschien. Che das Tier die Frau bemerkt hatte, eilte sie rasch einige Stufen zu einem zweiten Ausgang hinauf, stieß da aber mit einem Manne gusammen, der auf der Berfolgung des Raubtieres hier in den Reller eins vingen wellte, beide rollten die Stufen hinab, gerade auf die Raubkaße zu, die erst jest auf sie aufmerksam wurde. Doch gelang es den beiden noch gerade rechtzeitig, den rettenden Ausgang zu gewinnen. Es bedurste vielstünzdiger Mühen, ehe der Tiger wieder eingefangen

#### Diebstahl in der Parifer Munge

Ein verwegener Diebstahl ift in ber staatlichen Münze in Paris verüht worden. Wähzend der Mittagsstunden drang ein Unbekannzter, der aber augenscheinlich mit der Oertlichzeit gut vertraut sein mußte, in eine der Werkziftete ein und stahl 12 Platintiegel im Wert von etwa einer halben Million Mark.

# Zur gefl. Beachtung!

Unsere befannten Gonigtuchen-Padungen werden täuschend nachgeahmt, um die werte Abnehmerschaft durch minderwertige Wave irre zu führen.

Achten Sie daher bitte beim Einkauf auf unseren Firmen-Aufdrud.

Die Qualität beurteilen Sie dann selbst.

Fa. R. Sobezyk, Rybnik

gegründet 1700.

## Diebeste

Bezugsquelle für Drahtgeflechte Stacheldraht Siebdraht usw Liste gratis.

Drahtflechtfabrik Alexander Maonnel Nowy Tomyśl W. 22.

Juli-Honig

garant. reinen Bienen-honig, liefern wir sofort gegen Nachnahme zur gegen Rachnahme zur größten Zufriedenheit: 3 kg 8 Zt, 5 kg 12 Zt, 10 kg 23,80 Zt, per Bahn 20 kg 45,— Zt. 30 kg 65,— Zt, 60 kg 128,— Zt, ein chießtich Blechdolen und Porto bezw. Fracht.

"Pasieka Podolska" Trembowia Nr. 8/12, (Małopolska).



So groß wie eine Streichholzschachtel

So klein . . .

Preis

So viel Freude . . .

12.-zt

So kinderleicht : ! .

KATTOWITZER BUCHDRUCKEREI- UND VERLAGS-SPÓŁKA AKC., UL. 3 MAJA 12

Besuchen Sie unverbindlich. wir zeigen Ihnen unsere große Auswahl.

-FABRIK, Nowa Wieś



Gute Qualitäten Schöne Edelhölzer und trotzdem nicht teuer.

Ganz besonders schöne

Schlafzimn

Diese äusserst wichtige Frage beschäftigt wohl alle die an Asthma, Lungenspitzenkatarrh, veraltetem Husten, Verschleimung, lange bestehender Heiserkeit, Grippe leiden und bisher keine Heilung fanden. Alle derartigen Kranken erhalten von uns vollständig umsonst ein Buch mit Abbildungen aus der Feder des Herrn Dr. med. Guttmann, früheren Chefarztes der Finsenkuranstalt, über das Thema: "Sind Lungenleiden heilbar?". Um jedem Kranken Gelegenheit zu geben, sich Aufklärung über die Art seines Leidens zu verschaffen, haben wir uns entschlossen, jedem dieses Buch umsonst und portofrei zum Besten der Allgemeinheit zu übersenden. Man schreibe eine Postkarte, frankiert mit 35 Gr., mit genauer Adresse an: PUHLMANN & CIE., Berlin O. 660, Müggelstraße 25-25 a.

garant. echt. rein nähre u. heilträftigen von eigener Imterei und bester Qualität sendet per Poli-Nachnahme: 3 kg. 8.20 Jioty, 5 kg. 12.50 Jioty 10 kg. 24 Jioty, per Bahn 20 kg. 45 Jl., 30 kg 66 Jl., 60 kg. 130 Jioty, einschlieblich aller Berjandtosten und Blechdosen. Arnold Kleiner
Podwołoczyska 5 (Malop.)

Gut geheizte Jimm., gute, reichliche Ber-pfleg., zu billigen Preisen. 20 Minut. vom Autobus bei

Frau Bloch.

Bei der Firma

Rybnik, 3-go Maja nr. 7

finden Sie im

## neueröffneten **Detail-Verkauf**

die größte Auswahl

in den feinsten Likoren, Cognacs, Rum und allen anderen Spirifuosen sowie auch Weinen.

# Schuhputz

# ne Anze

Medizinal, pa. Gebirgs Schlender Sonig, aro-matiich, befte Qualität, garantiert naturecht, von eigenen, in Karpathen gelegenen Bienenstand, 800 m Seehöhe, vertauft franto und brutto 3 kg 13 Zl, 5 kg 21 Zl, 9 kg 38 Zl, per Nachnahme.

P. Johann Tymczuk or.-lath. Pfarrer und Dechant in **Beniowa**, 1, p. Sianki (Kleinpol.)

SREBRO stolowe. wyroby srebrne, wy-konuje solidnie kato-licka pracownia: Bra-cia Sobikowie Kraków Grodzka 1, podwórze Cene fabryczne, Kup-no srebra, monet.

Gelegenheitstaut!

# Pensjonat

Gencjana Tel. 701, ul. Chałdiński in ruhiger Lage, ihdine ionnige Immer mit volltandiger, erittlafitg. Berpflegung zum Preife von 7—9 Ztoty. — Es wird beutsch gesprochen.

#### 15000 bis 16000 Złoty

als I. Supothet, oder 6000 Złoty

als II. Sypothet, fofort gesucht. Gelbgeber tann Teilhaber im Tiefbau-Geichaft werben. Ungebote an A. Dudek, Koszęcin pow. Lubliniec

## Herrenpelz

Sealkragen, innenTibet adje, idiwarzer Stoff, adjt neu, tadellos erhaltig abzugeben.
Król. Huta
Tinnazjalna 8, Laden.

Servenpel3
Gealkragen, innenTibet adje, idiwarzer Stoff, adjt neu, tadellos erhalten, veiswert zu empfanger, if billig zu vertaufen Katowicz, ul. Król. Jadwigi 4, Wohnung 2, von 5—7.

Eduard Leibrock, Borynia, kolo Turki nad Stryjem. Wieber-vertaufer Spezialofferte.

## Raufe

alte Lebens . Berliche. rungs - Polizen. Offert. erb. an "Par" Poznań unter 58,68.

## Pianino

fast neu, 1250 Złoty perlauft

Siemianowice, Piłsudskiego 2, part.

### Radio-Upparat

### Garantiert reiner Ein feit 50 3. befteb. Rarpathen . Soleuber. Rolonialmaren-Geidalt

bestebemährtes heilmittel hat per Nachnahme in bird wegen hoh. Alter 5 kg - Blechdosen zum Preise von Zt. 19,50 abzugeb. Forstingenleur an das Zeitungs-Bird and Stryjem. Wieder- Wied Bielsko, 3-go Maia 7.

Singer = Włajdine,
75.— Złoty, SingerWajdine (Rundidiff)
fati neu, 250.— Złoty,
Cabinet = Włajdine
290.— Złoty, (Maten),
verłauft Katowice,
Zabrska 9, part. redis Bu vermieten

3immer und Ruche mit Beigelaß im Reubau.

Anfrag. Fuhrmann,

in Katowice, ul. 3-go Maja, unter fehr gün-jitigen Bedingungen zu vermieten. Angebote an Fa. Przyszkowski, Katowice, Marjacka 7.

Rattowiger Buchdruckerei und Berlaas-Sv. Akc.